

**emerio®**

**PH-122042**



***Panel Heater (EN)***

***Flächenheizung (DE)***

***Panneau chauffant (FR)***

***Radiatore a pannello (IT)***



# Content – Inhalt – Teneur – Contenuto

Instruction manual – English .....	- 2 -
Bedienungsanleitung – Deutsch .....	- 15 -
Mode d'emploi – Français .....	- 28 -
Manuale d'istruzioni – Italiano .....	- 41 -

**Important:** read this instruction fully before using the heater; retain these instructions for future reference.

**This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.**

## **SAFETY INSTRUCTIONS (READ BEFORE OPERATING THE HEATER)**

1. Read and save these instructions. Attention: pictures in the IM are for reference only.
2. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
3. Children shall not play with the appliance.
4. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
5. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
6. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
7. **CAUTION — Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.**

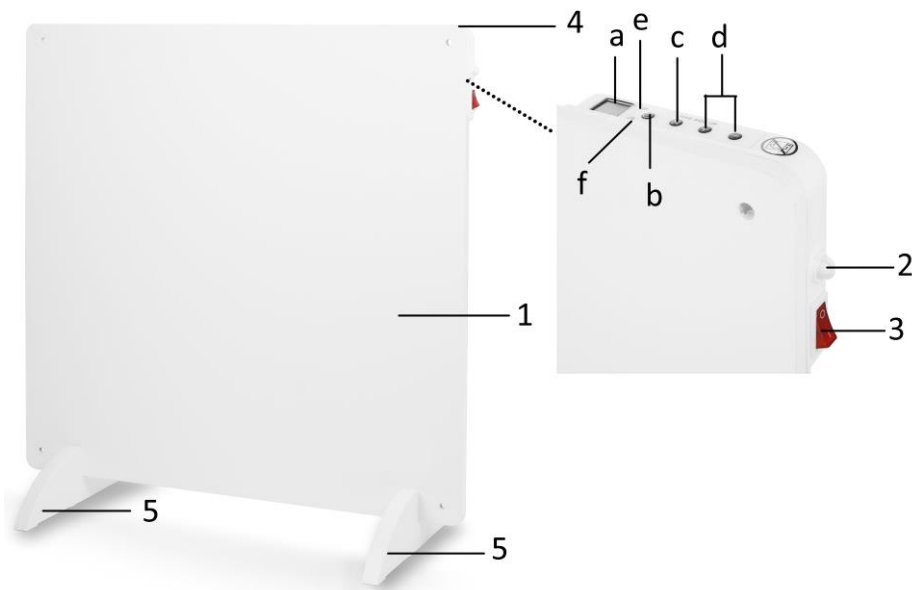
8. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
9. This appliance is intended to be used in household and similar applications.
10. The heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas or similar indoor locations. Never place the heater where it may fall into a bathtub or any other water container.
11. Do not use outdoors. Do not use to dry clothes or any fabric.
12. Do not place the heater on carpets with a very deep pile.
13. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
14. Do not use the heater in areas where flammable liquids are stored or where flammable fumes may be present.
15. Always unplug the heater when moving it from one location to another.
16. Do not use the heater if the power cord is damaged.
17. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
18. **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.
19. **WARNING:** The heater must not be used if the plaster panels are damaged.
20. This heating device is not suitable for assembling in vehicles and machines.



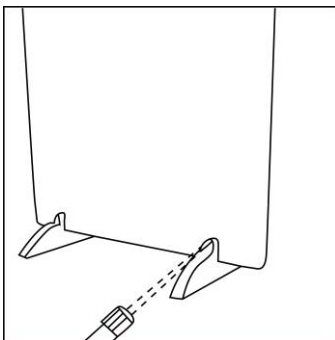
21. Means "DO NOT COVER".
22. Regarding the information for FEET ASSEMBLY, please refer to the below paragraph of the manual.
23. Always use the heater in an upright position. Keep combustible material such as furniture, cushions, bedding,

paper, clothes, curtains etc. at least 100cm away from the heater.

24. This heater has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use it in the areas where gasoline, paint, or flammable liquids are used or stored.
25. To prevent overloading a circuit, do not plug the heater into a circuit that already has other appliances working. Do not install the heater under the wall socket.
26. Always unplug the appliance when not in use.
27. The appliance is hot when in use. To avoid burned, do not let bare skin touch hot surfaces.

**PARTS DESCRIPTION**

1. Heater body
  2. Temperature sensor
  3. Power switch
  4. Control panel
  5. Feet
- 
- a) LED display
  - b) Standby button
  - c) Timer and WIFI button
  - d) Value increase / decrease buttons
  - e) WI-FI indicator light
  - f) Timer indicator light

**FEET ASSEMBLY (FREE STANDING)**

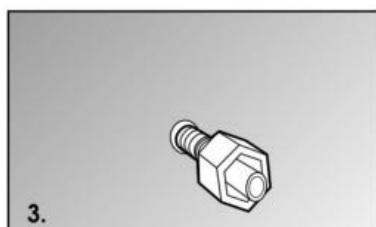
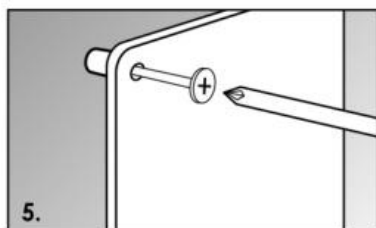
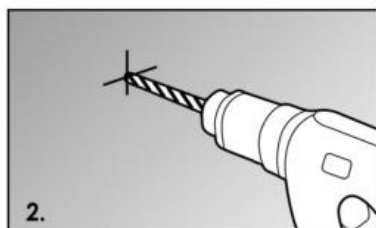
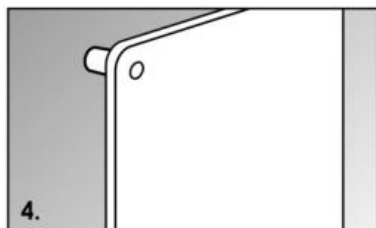
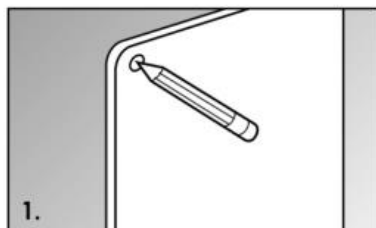
1. Place the free standing feet on the ground. Insert the appliance into the slots of the feet.
2. Screw firmly with the two bolts.

**WALL MOUNTING**

There is a pack of accessories provided with the appliance. Please use it for wall mounting according to below illustrations.

### Accessories pack 1 set:


- 1 x drill bit (8mm)
- 4 x rail fittings
- 4 x screw bolts
- 4 x caps for bolts



1. Mark the positions of the four holes to be drilled on the wall. (Better install the appliance in a height of 20cm – 100cm from the floor to get the best performance.)
2. Drill the holes with the drill bit.
3. Insert the plastic rail fittings into the holes.
4. Attach the appliance onto the four rail fittings through the four holes in the appliance.
5. Screw the four bolts into the plastic rail fittings.
6. Cover the bolts with the caps. It is recommended to use some glue to make the caps stick onto the bolts firmly.

NOTE: make sure the distance between the bottom of the appliance and the floor is no less than 20cm when the appliance is installed.

### OPERATION

Plug the appliance into an appropriate electrical outlet. Turn on the appliance by pressing the power switch to position “I”. The power switch will be illuminated. The appliance is standby. Press the standby button “” to run your appliance.

#### 1. Temperature setting


Press button “+” or “-” to set the desired temperature. You can choose from 0°C to 37°C. When you set your desired temperature, the heater starts or stops heating automatically to maintain the room temperature. You can long press the button “+” or “-” in the control panel for rapid adjustment.

## 2. Time setting

Press button “M” in the control panel, the timer 00 shows in the display. Press button “+” or “-” to set the desired working time from 0 hour to 24 hours. The appliance will shut itself off automatically when the time is up.


You can long press the button “+” or “-” in the control panel for rapid adjustment.

## 3. Turn off

Press button “

## WI-FI FUNCTION

This product is equipped with a Wi-Fi function. You can download APP in your mobile phones and use it like the remote control. You can control the appliance from long distance by setting the on/off, timer, temperature, and weekly schedule.

Long press the standby button “

### 1. Download APP

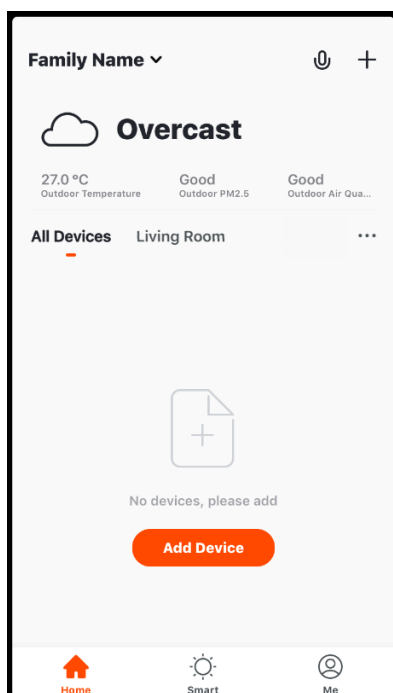
#### 1) For Apple system:

Open the “App store” software on your iPhone or iPad. Search “TuyaSmart” or “Smart Life” and download either of them. This is free of charge.

#### 2) For Android system:

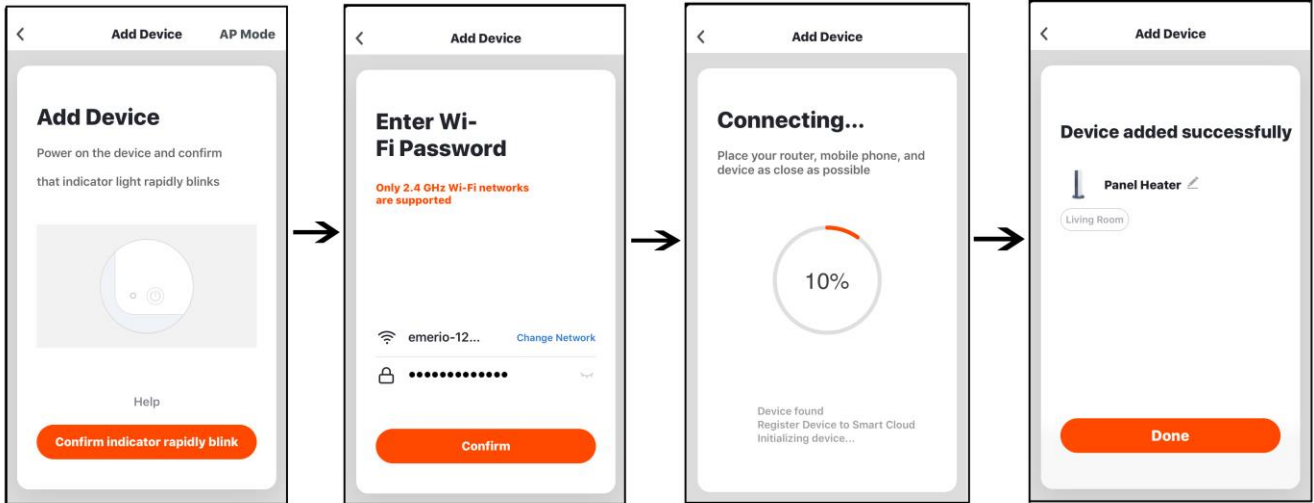
Open the “Google Play” software on your Android phone. Search “TuyaSmart” or “Smart Life” and download either of them. This is free of charge.

2. Open the APP and select “Register”. Enter your mobile phone number to get verification code. The country code has already been filled in for you.
3. The verification code will send to your mobile phone within 60 seconds. Enter this verification code and then set your password. Click “Done” to confirm the registration.
4. Select “Create Family” to enter family name, set location and rooms with smart devices. Click “Done” to confirm the setting. Then, the home screen appears.

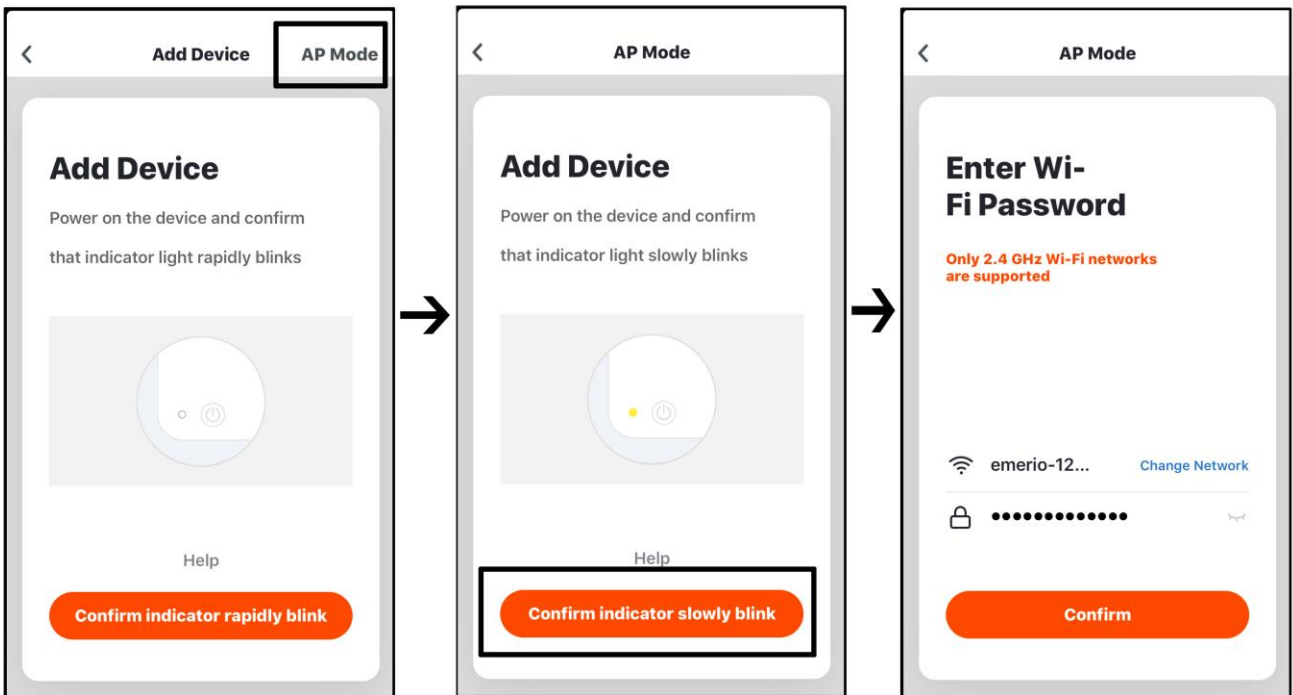


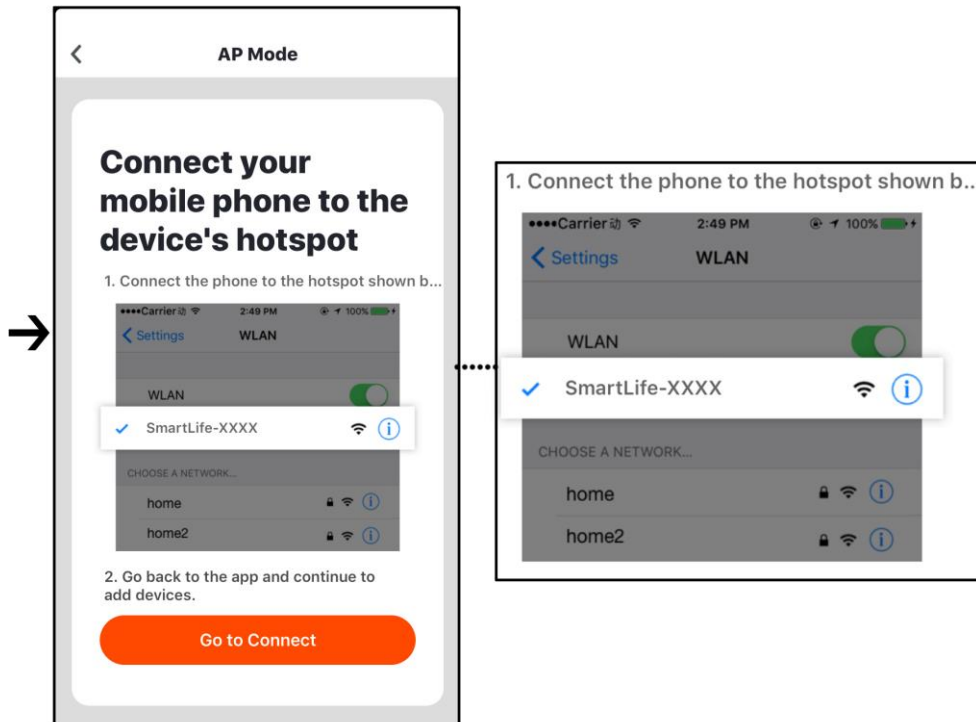


5. Connect your heater and your mobile phone at the same WI-FI Internet.
  - 1) Make sure the blue Wi-Fi indicator light is blinking rapidly.
    - a) Click “Add Device” to enter into the next screen. Select “Add Manually”, and then choose the correct product category (Small Home Appliance → Heater), then come into the next screen, click “Confirm indicator rapidly blink”.
    - b) Type in the Internet password (the network name has already been filled in for you) and confirm. The connection begins.

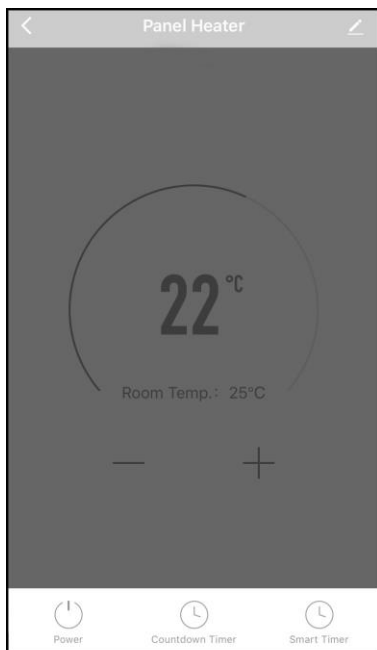


- 2) If the “rapid blink” connection is failed, long press button “M” to get slow blink, then try again.
  - a) Click “Add Device” to enter into the next screen. Select “Add Manually”, and then choose the correct product category (Small Home Appliance → Heater), then come into the next screen; choose “AP Mode”, come to the next screen and click “Confirm indicator slowly blink”.
  - b) Type in the Internet password (the network name has already been filled in for you) and confirm.
  - c) You will get the hint “connect your mobile phone to the device’s hotspot”, click “Go to Connect”, you will come to WLAN settings, choose “SmartLife-XXXX”. Return to the APP. The connection will begin.

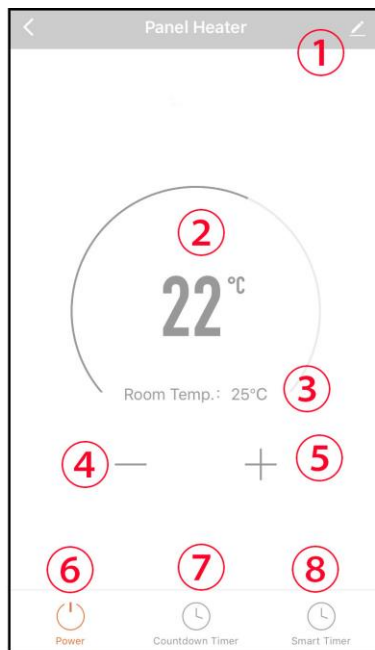




- 3) When the connection is done, you will come to a screen write “Device added successfully”. Click “Done”, then you will come to the screen like below picture A. Now you can use your mobile phone like the remote control to control your heater.
- 4) Click button “Power”, the appliance will be on. And you will come to the screen like picture B.



A



B

1. More information
2. Set temperature
3. Room temperature
4. Value decrease button
5. Value increase button
6. Power on/off
7. Countdown Timer
8. Smart Timer

## More information

Touch “more information” button, you can change your basic device information, remove your device or restore factory defaults, etc.

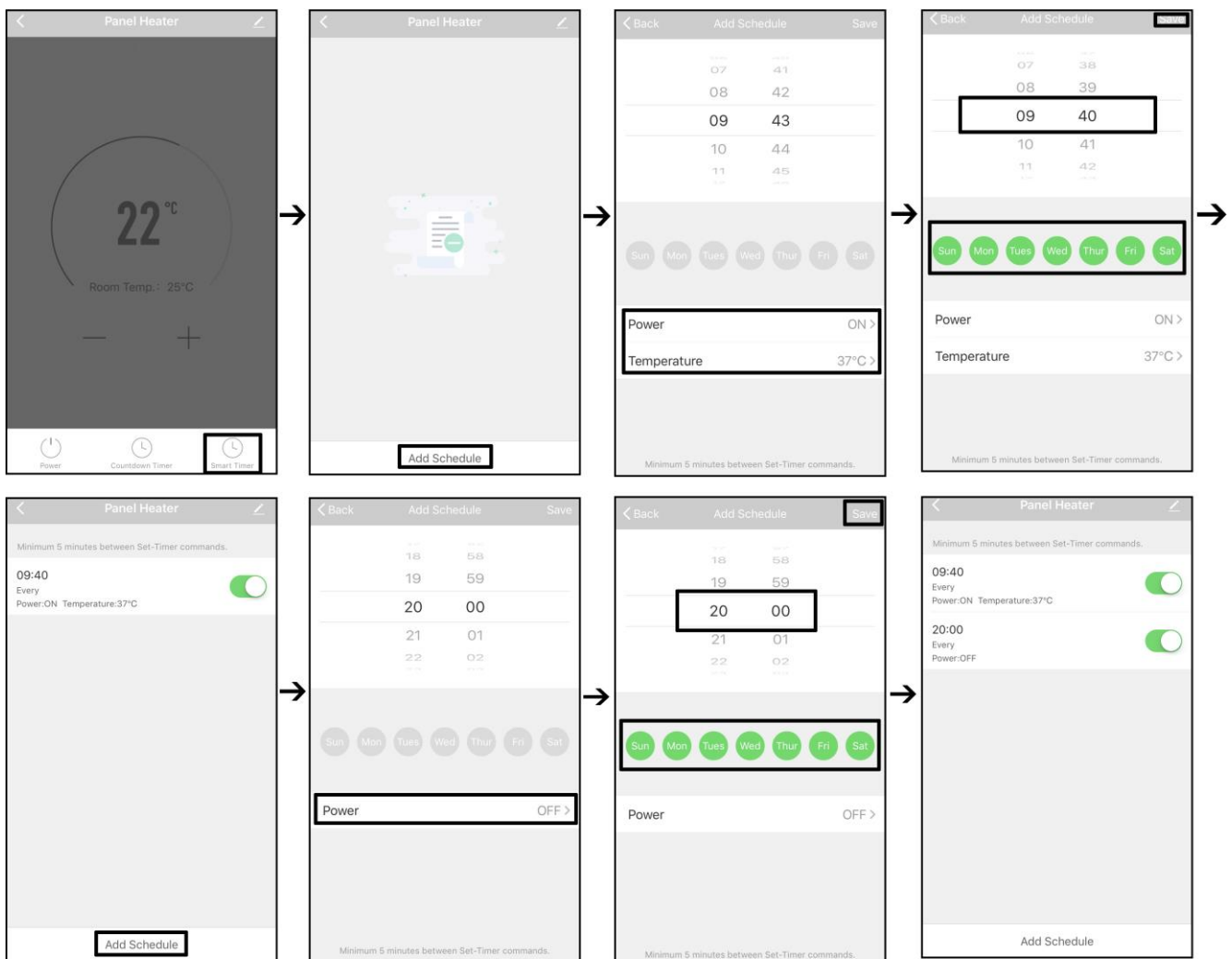
## Normal working mode

1. Touch the button “Power” to turn on the appliance, then touch the button “+” or “-” to set your desired temperature. The default startup temperature is 22°C.
2. Touch the button “Countdown Timer”, you can set the working time for 0-24 hours.

## Weekly schedule

Touch the button “Smart Timer” to come into the next screen; touch “Add Schedule”, you can make your weekly schedule here.

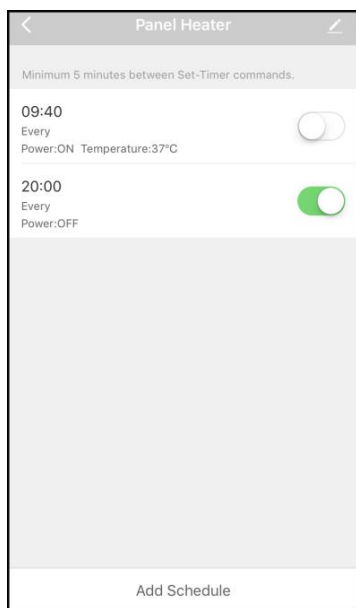
1. Set start time: Touch “Power” to choose ON, and touch “Temperature” to choose your desired temperature, choose the time when you want to switch on the appliance, then touch the work days button to choose the work days of each week (you can have multiple choices). Touch “Save” to confirm the setting.
2. Set off time: Touch “Add schedule” to come to the add schedule screen, touch “Power” to choose OFF, choose the time when you want to switch off the appliance, then touch the work days button to choose the work days of each week (you can have multiple choices). Touch “Save” to confirm the setting.



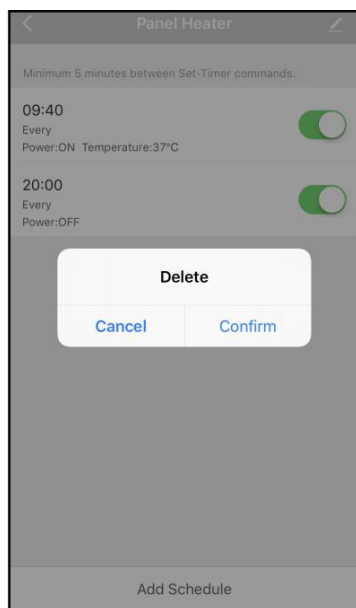


If you want to turn off the schedule, touch icon “  ”. This row of schedule will get grey. (Fig. C)

If you want to cancel the schedule, long touch that schedule selection. Then the “Delete” screen will come; touch “Confirm” to delete the schedule. (Fig. D)



C



D

#### **If your heater fails to operate, please follow these instructions:**

- Ensure that your circuit breaker or fuse is working properly.
- Be sure the heater is plugged in and that the electrical outlet is working properly.
- If the power switch is not illuminated, send it to a service center for reparation directly.

#### **SAFETY SYSTEM**

The appliance has a safety system which automatically switches the unit off when overheated.

#### **CLEANING THE HEATER**

Always un-plug the heater from the wall socket and allow it to cool down completely before cleaning. Clean the outside of the heater by wiping with a damp cloth and with a dry cloth. Do not use any detergents or abrasives and do not allow any water to penetrate the heater.

To release the appliance from the wall, just open the screw bolt caps and unscrew the bolts to take off from the wall.

#### **STORING THE HEATER**

When the heater is not used for long time it should be protected from dust and stored in a clean dry place.

#### **TECHNICAL DATA:**

Operating voltage: 220-240V ~ 50/60Hz

Power consumption: 425W

Max. transmitting power: 15.1 dBm

Frequency range: 2412MHz – 2472MHz

#### **Declaration of Conformity (DOC)**

We, Emerio FOB Limited, declare under our sole responsibility that the product: PH-122042 is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the RED Directive (2014/53/EU)

The complete CE declaration is available at the following address: [www.emerio.eu](http://www.emerio.eu)

## **GUARANTEE AND CUSTOMER SERVICE**

Before delivery our devices are subjected to rigorous quality control. If, despite all care, damage has occurred during production or transportation, please return the device to your dealer. In addition to statutory legal rights, the purchaser has an option to claim under the terms of the following guarantee:

For the purchased device we provide 2 years guarantee, commencing from the day of sale. If you have a defective product, you can directly go back to the point of purchase.

Defects which arise due to improper handling of the device and malfunctions due to interventions and repairs by third parties or the fitting of non-original parts are not covered by this guarantee. Always keep your receipt, without the receipt you can't claim any form of warranty. Damage caused by not following the instruction manual, will lead to a void of warranty, if this results in consequential damages then we will not be liable. Neither can we hold responsible for material damage or personal injury caused by improper use if the instruction manual is not properly executed. Damage to accessories does not mean free replacement of the whole appliance. In such case please contact our service department. Broken glass or breakage of plastic parts is always subject to a charge. Defects to consumables or parts subjected to wearing, as well as cleaning, maintenance or the replacement of said parts are not covered by the warranty and are to be paid.

## **ENVIRONMENT FRIENDLY DISPOSAL**



Recycling – European Directive 2012/19/EU

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Emerio Switzerland AG  
Sihlbruggstrasse 107  
6340 Baar  
Switzerland

## ERP information (EN)

Supplier: Emerio Switzerland AG  
 Sihlbruggstrasse 107  
 6340 Baar  
 Switzerland

Declare that the product detailed below:

### Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
<b>Heat output</b>				<b>Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)</b>	
Nominal heat output	$P_{nom}$	0.425	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	No
Minimum heat output (indicative)	$P_{min}$	N.A.	kW	manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Maximum continuous heat output	$P_{max,c}$	0.435	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
<b>Auxiliary electricity consumption</b>	---	---	---	fan assisted heat output	No
At nominal heat output	$e_{l,max}$	0.435	kW	<b>Type of heat output/room temperature control (select one)</b>	
At minimum heat output	$e_{l,min}$	N.A.	kW	single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	$e_{l,SB}$	0.000	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				with mechanic thermostat room temperature control	No
				with electronic room temperature control	No
				electronic room temperature control plus day timer	No
				electronic room temperature control plus week timer	Yes
				<b>Other control options (multiple selections possible)</b>	
				room temperature control, with presence detection	No
				room temperature control, with open window detection	No
				with distance control option	Yes
				with adaptive start control	No

				with working time limitation	Yes
				with black bulb sensor	No
Contact details	Emerio Switzerland AG Sihlbruggstrasse 107 6340 Baar Switzerland				

Satisfies the requirement of the Council Directives:

COMMISSION REGULATION (EU) No 2015/1188 of 28 April 2015 and Amending COMMISSION REGULATION (EU) 2016/2282 implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for local space heaters

Regarding information for consumers on how to install, use and maintain the product, WEEE information, please check the instruction manual provided with packaging.

**Wichtig:** Lesen Sie vor Verwendung dieses Heizgerätes diese Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Zwecke gut auf.

**Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.**

### **SICHERHEITSHINWEISE (VOR BETRIEB DES HEIZGERÄTS DURCHLESEN)**

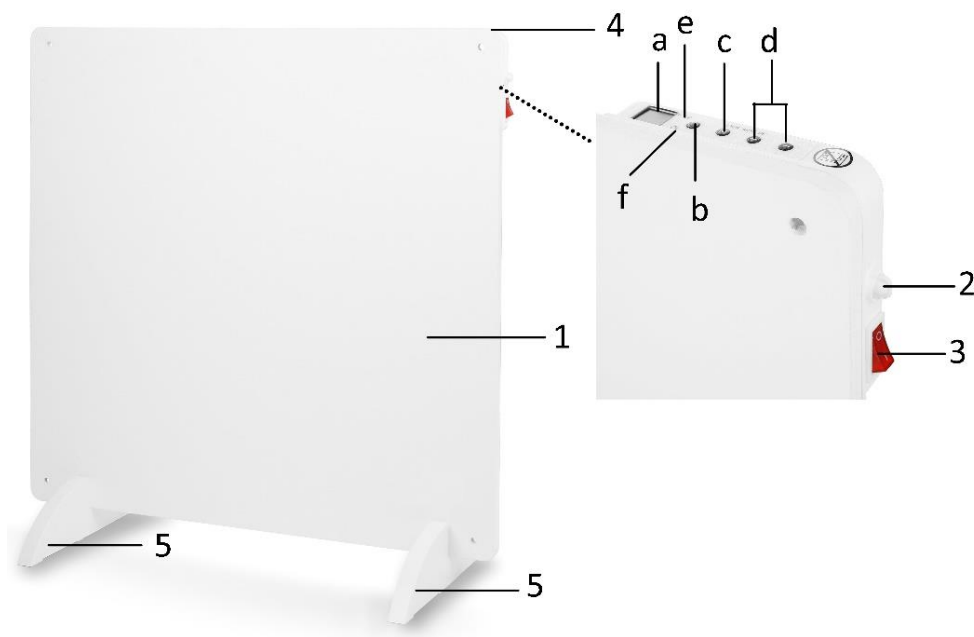
1. Lesen und bewahren Sie diese Anleitungen auf. Achtung: Die Bilder in der Bedienungsanleitung dienen nur zur Veranschaulichung.
2. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
3. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
4. Kinder sollten dieses Gerät nicht unbeaufsichtigt reinigen oder warten.
5. Kinder unter 3 Jahre sollten ferngehalten werden, außer sie werden ständig beaufsichtigt.
6. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nur an- und ausschalten, unter der Voraussetzung, dass es an die normale Betriebsposition platziert oder montiert wurde und sie beaufsichtigt werden oder in der sicheren Bedienung des Gerätes unterrichtet wurden und die involvierten Gefahren verstehen. Kinder ab 3 Jahre und unter 8 Jahre dürfen das Gerät nicht an das Stromnetz anschließen, einstellen und reinigen oder Wartungsarbeiten durchführen.



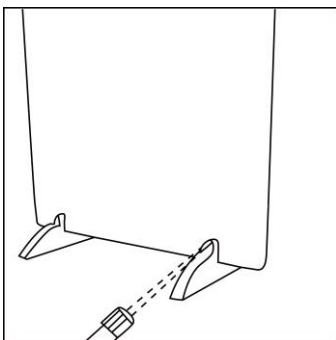
7. **VORSICHT** — Einige Teile dieses Produktes werden sehr heiß und können Verbrennungen verursachen. In Anwesenheit von Kindern und schutzbedürftigen Personen muss besonders aufgepasst werden.
8. Wenn die **Netzanschlussleitung** dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
9. Dieses Gerät ist für den Gebrauch in Haushalten und ähnlichen Anwendungsbereichen vorgesehen.
10. Das Heizgerät darf nicht in Badezimmern, Waschbereichen oder ähnlichen Orten verwendet werden. Das Heizgerät niemals so aufstellen, dass es in eine Badewanne oder einen anderen Wasserbehälter fallen kann.
11. Nicht im Freien verwenden. Nicht zum Trocknen von Kleidung oder anderer Stoffe verwenden.
12. Das Heizgerät nicht auf Teppiche mit einem sehr hohen Flor stellen.
13. Das Heizgerät darf nicht direkt unter einer Steckdose platziert werden.
14. Verwenden Sie das Heizgerät nicht an Orten, an denen brennbare Stoffe gelagert werden oder an denen sich feuergefährliche Dämpfe befinden könnten.
15. Wenn das Heizgerät von einem Platz auf einen anderen gestellt wird, immer den Stecker aus der Netzsteckdose ziehen.
16. Das Heizgerät nicht verwenden, wenn das Anschlusskabel beschädigt ist.
17. Dieses Heizgerät nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, einer Dusche oder eines Schwimmbeckens benutzen.
18. **WARNUNG:** Um eine Überhitzung des Heizgeräts zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht abgedeckt werden.
19. **WARNUNG:** Bei beschädigten Gipsplatten darf das Heizgerät nicht verwendet werden.
20. Dieses Heizgerät ist nicht zum Einbau in Fahrzeuge und Maschinen geeignet.



21. Bedeutet " Nicht abdecken ".
22. Bitte lesen Sie den nachfolgenden Abschnitt in dieser Bedienungsanleitung, um mehr über die MONTAGE DER FÜßE zu erfahren.
23. Benutzen Sie das Heizgerät immer in aufrechter Position. Halten Sie brennbares Material wie Möbel, Kissen, Bettwäsche, Papier, Kleidung, Vorhänge usw. mindestens 100 cm vom Heizgerät entfernt.
24. Im Innern dieses Heizgeräts befinden sich Teile, die Hitze, Lichtbögen oder Funken erzeugen können. Nicht in Bereichen einsetzen, in denen Benzin, Lacke oder entzündliche Flüssigkeiten verwendet oder gelagert werden.
25. Um Stromkreisüberlastungen zu vermeiden, darf das Heizgerät nicht mit einem Anschluss verbunden werden, der bereits andere Verbraucher versorgt. Das Heizgerät nicht unter einer Steckdose installieren.
26. Bei Nichtgebrauch immer den Netzstecker ziehen.
27. Während des Gebrauch wird das Gerät heiß. Die ungeschützte Haut vor heißen Flächen fernhalten, es besteht Verbrennungsgefahr.

**BESCHREIBUNG DER TEILE**

1. Heizkörper
  2. Temperatursensor
  3. Hauptschalter
  4. Bedienfeld
  5. Standfüße
- 
- a) Display
  - b) Stand-by-Taste
  - c) Timer und WLAN-Taste
  - d) Plus- und Minustasten
  - e) WLAN-Anzeigeleuchte
  - f) Timer-Anzeigeleuchte

**MONTAGE DER FÜSSE (FREISTEHEND)**

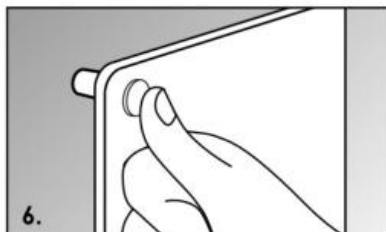
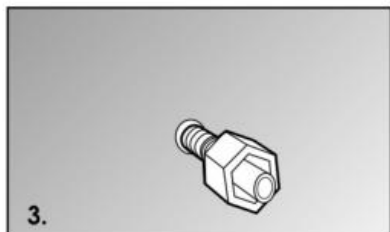
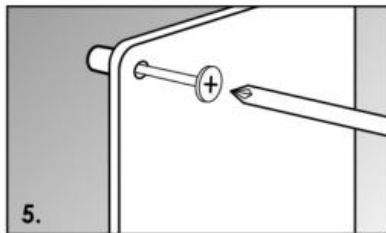
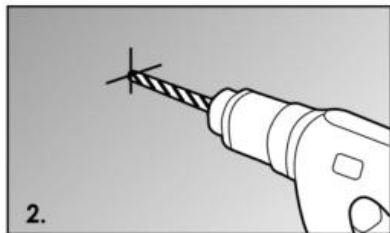
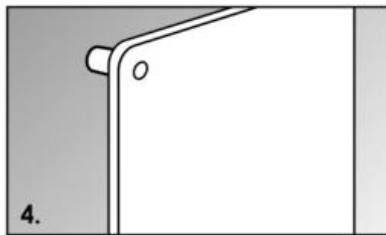
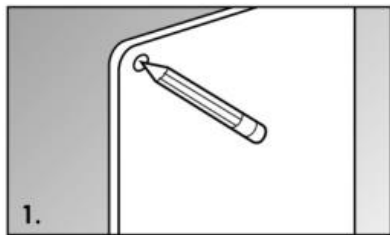
1. Die Standfüße auf den Boden absetzen. Das Gerät in die Aussparungen für die Standfüße einführen.
2. Mit den beiden Schrauben fest anziehen.

**MONTAGE AN DER WAND**

Das Gerät wird mit Montagezubehör geliefert. Anhand der folgenden Abbildungen das Gerät mit dem Zubehör an der Wand montieren.

### Zubehörset 1:


- 1 x Bohrer (8 mm)
- 4 x Abstandshülsen
- 4 x Schrauben
- 4 x Schraubkappen



1. Die vier Bohrlöcher an der Wand markieren. (Für eine optimale Heizwirkung sollte das Gerät in einer Höhe von 20 – 100 cm über dem Boden angebracht werden.)
2. Mit dem Bohrer die Löcher bohren.
3. Die Kunststoffhülsen in die Löcher einführen.
4. Die Befestigungsschrauben durch die Geräteöffnungen in die Hülsen einsetzen.
5. Die Schrauben in den Kunststoffhülsen festziehen.
6. Die Schraubköpfe mit den Kappen abdecken. Damit die Kappen fest in den Schraubköpfen halten, etwas Klebstoff auftragen.

HINWEIS: Darauf achten, dass der Abstand zwischen der Unterseite des Geräts und dem Boden nach der Geräteinstallation nicht weniger als 20 cm beträgt.

### BETRIEB

Gerät an eine geeignete Steckdose anschließen. Zum Einschalten den Hauptschalter auf Position „I“ stellen. Der Hauptschalter wird beleuchtet. Das Gerät ist auf Standby geschaltet. Zum Starten des Geräts die Stand-by-Taste „“ drücken.

#### 1. Temperatureinstellung


Die Taste „+“ oder „-“ drücken, um die gewünschte Temperatur einzustellen. Der Wertebereich liegt zwischen 0 °C und 37 °C. Wenn die gewünschte Temperatur eingestellt wird, schaltet sich das Heizgerät automatisch ein oder aus, um die Raumtemperatur zu halten. Zum schnelleren Einstellen die Taste „+“ oder „-“ auf dem Bedienfeld gedrückt halten.

## 2. Zeiteinstellung

Taste „M“ auf dem Bedienfeld gedrückt halten; der Timer zeigt auf dem Display 00 an. Taste „+“ oder „-“ drücken, um die gewünschte Betriebszeit zwischen 0 Stunden und 24 Stunden einzustellen. Wenn diese Zeit abgelaufen ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus.


Zum schnelleren Einstellen die Taste „+“ oder „-“ auf dem Bedienfeld gedrückt halten.

## 3. Ausschalten

Die Taste „“ noch einmal drücken, um das Gerät auszuschalten. Am Hauptschalter ausschalten und den Stecker aus der Dose ziehen.

## WLAN-Funktion

Dieses Produkt ist mit einer WLAN-Funktion ausgestattet. Die entsprechende App kann auf ein Smartphone heruntergeladen und dieses als Fernbedienung verwendet werden. Aus der Ferne können der An-/Ausschalter, der Timer, die Temperatureinstellung und der Wochenplan bedient werden.

Die Stand-by-Taste „“ gedrückt halten, um die WLAN-Funktion ein- bzw. auszuschalten; die blaue Leuchtanzeige blinkt entsprechend bzw. bleibt aus.

### 1. App herunterladen

#### 1) Für Apple-Systeme:

Den App Store auf dem iPhone oder iPad öffnen. „TuyaSmart“ oder „Smart Life“ suchen und eins von beiden herunterladen. Dies ist kostenlos.

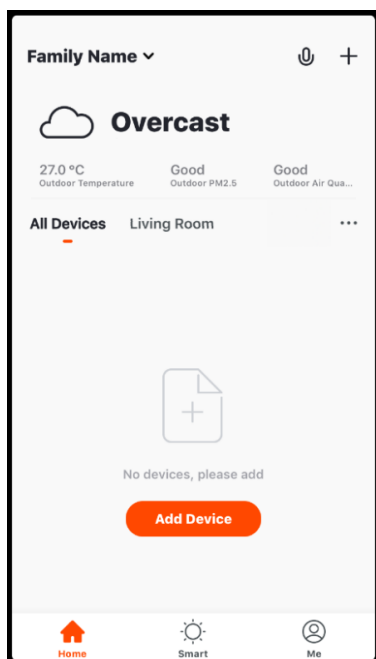
#### 2) Für Android-Systeme:

Auf dem Android-Gerät Google Play öffnen. „TuyaSmart“ oder „Smart Life“ suchen und eins von beiden herunterladen. Dies ist kostenlos.

2. Die App öffnen und „Registrieren“ auswählen. Mobilfunknummer eingeben, um den Bestätigungscode zu erhalten. Die Ländervorwahl ist bereits eingefügt.

3. Der Bestätigungscode wird innerhalb von 60 Sekunden auf das Mobilgerät übertragen. Diesen Bestätigungscode eingeben und dann das Passwort einrichten. Auf „Fertig“ klicken, um die Registrierung zu bestätigen.

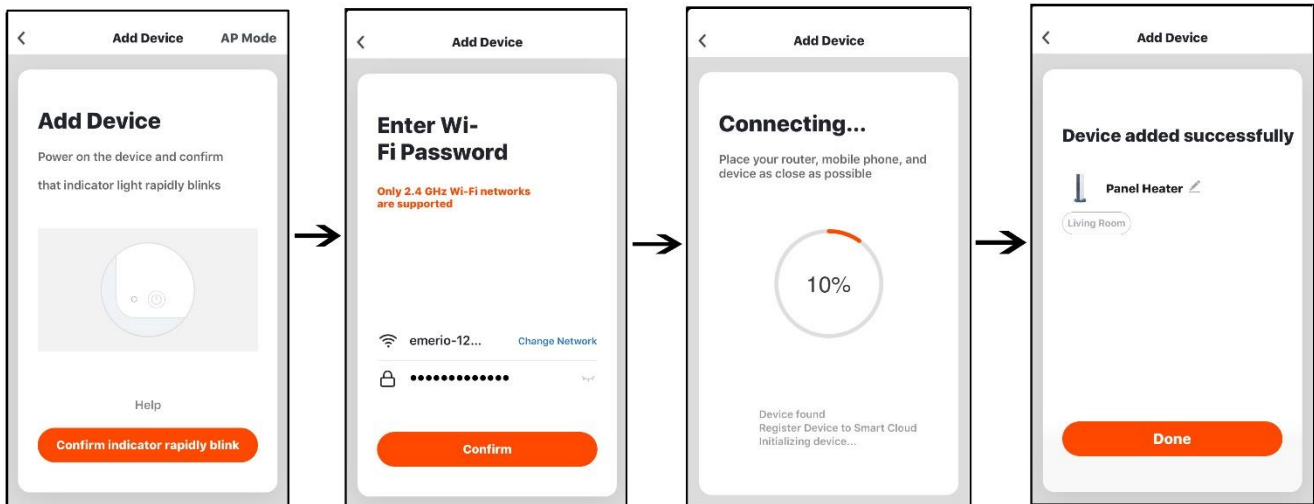
4. „Familie anlegen“ auswählen, um den Familiennamen einzugeben und den Standort und die Räume mit smarten Geräten anzulegen. Auf „Fertig“ klicken, um die Einstellungen zu bestätigen. Der Startbildschirm erscheint.



5. Das Heizgerät und das Smartphone mit demselben WLAN verbinden.

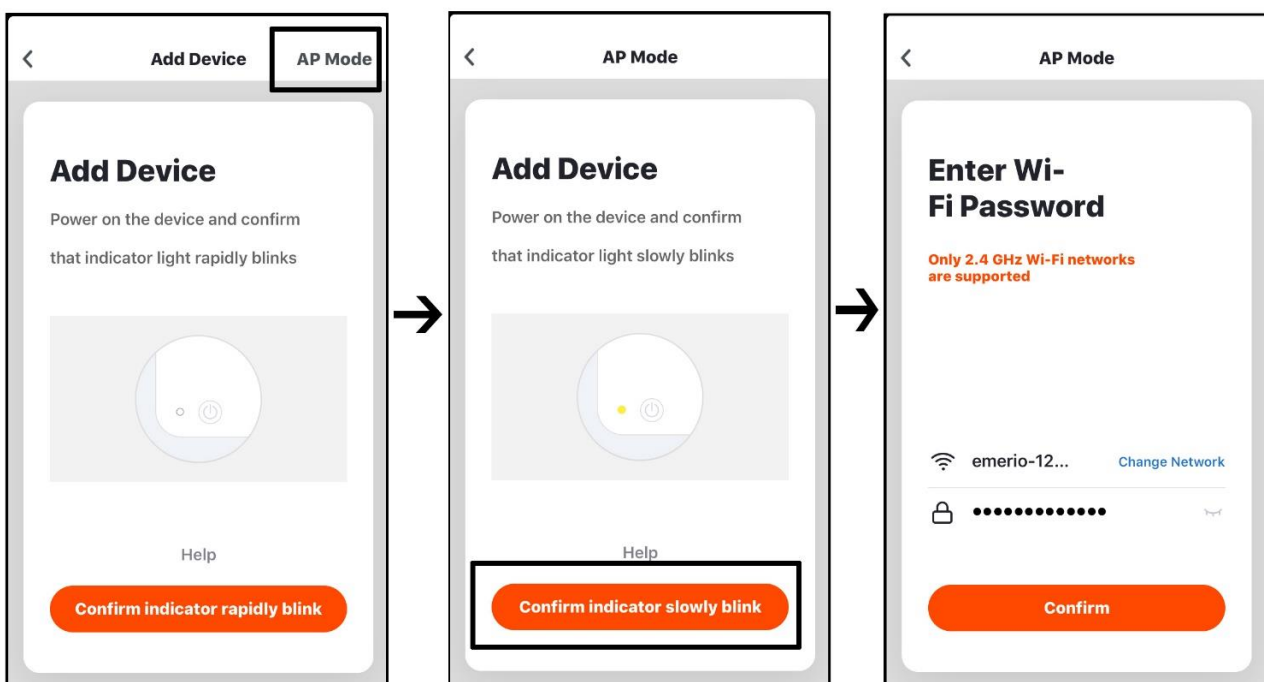
1) Die blaue WLAN-Anzeigeleuchte sollte schnell blinken.

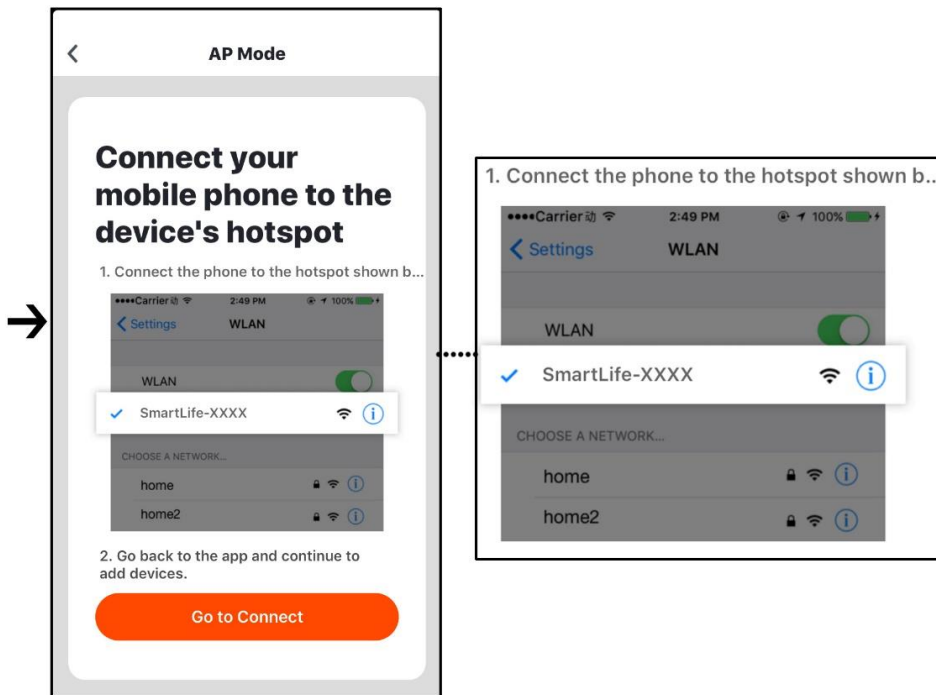
- a) Auf „Gerät hinzufügen“ klicken, um zum nächsten Bildschirm zu gelangen. „Manuell hinzufügen“ auswählen, dann die entsprechende Produktkategorie (Haushalts-Kleingeräte → Heizgerät) wählen und zum nächsten Bildschirm gehen. Auf „Bestätigung schnell blinkende Anzeige“ klicken.
- b) Den WLAN-Schlüssel eingeben (der Name des Netzwerks wurde bereits eingefügt) und bestätigen. Die Verbindung wird hergestellt.



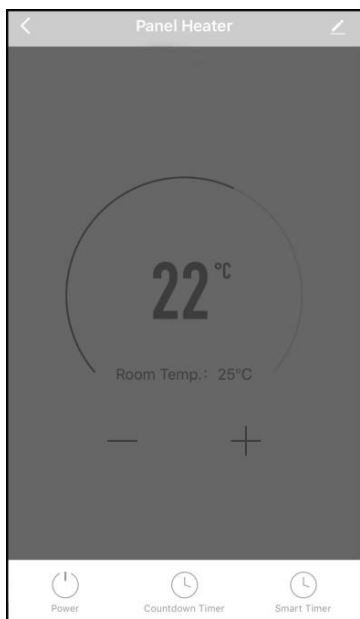
2) Wenn die „schnell blinkende“ Verbindung fehlschlägt, die Taste „M“ gedrückt halten, bis die Anzeige langsam blinkt, dann noch einmal versuchen.

- a) Auf „Gerät hinzufügen“ klicken, um zum nächsten Bildschirm zu gelangen. „Manuell hinzufügen“ auswählen, dann die entsprechende Produktkategorie (Haushalts-Kleingeräte → Heizgerät) wählen und zum nächsten Bildschirm gehen. „AP Modus“ wählen, zum nächsten Bildschirm gehen und auf „Bestätigung langsam blinkende Anzeige“ klicken.
- b) Den WLAN-Schlüssel eingeben (der Name des Netzwerks wurde bereits eingefügt) und bestätigen.
- c) Der Hinweis erscheint: „Verbinden Sie Ihr Mobilgerät mit dem Hotspot des Geräts.“ Auf „Gehe zu Verbinden“ klicken; die WLAN-Einstellungen werden aufgerufen; „SmartLife-XXXX“ auswählen. Zur App zurückkehren. Die Verbindung wird hergestellt.

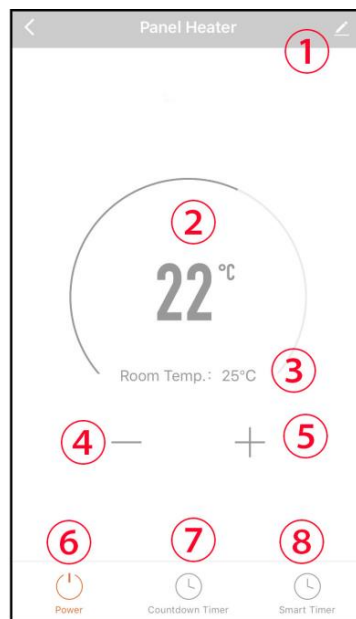




- 3) Wenn die Verbindung hergestellt ist, erscheint ein Bildschirm mit dem Hinweis: „Gerät wurde erfolgreich hinzugefügt.“ Auf „Fertig“ klicken, dann erscheint der Bildschirm wie auf Abbildung A weiter unten. Jetzt kann das Mobilgerät als Fernbedienung des Heizgeräts dienen.
- 4) Klicken Sie die Schaltfläche „Power“, das Gerät schaltet sich daraufhin ein und der in Abbildung B gezeigte Bildschirm öffnet sich.



A



B

1. Weitere Informationen
2. Eingestellte Temperatur
3. Raumtemperatur
4. Minustaste
5. Plustaste
6. Ein/Aus
7. Countdown-Timer
8. Intelligenter Timer

## Weitere Informationen

Die Taste „Weitere Informationen“ drücken; hier können Geräteinformationen geändert, das Gerät entfernt oder die Standardeinstellungen wiederhergestellt werden.

## Normaler Betriebsmodus

1. Berühren Sie die Schaltfläche „Power“, um das Gerät einzuschalten. Berühren Sie dann die Schaltfläche „+“ oder „-“, um die gewünschte Temperatur einzustellen. Die voreingestellte Temperatur beim Einschalten beträgt 22 °C.
2. Die Taste „Countdown-Timer“ drücken und die Betriebsdauer auf 0-24 Stunden einstellen.

## Wochenplan

Berühren Sie die Schaltfläche „Smart Timer“ (Intelligenter Timer), um zum nächsten Bildschirm zu gehen; berühren Sie „Add Schedule“ (Zeitplan hinzufügen). Hier können Sie den wöchentlichen Zeitplan einrichten.

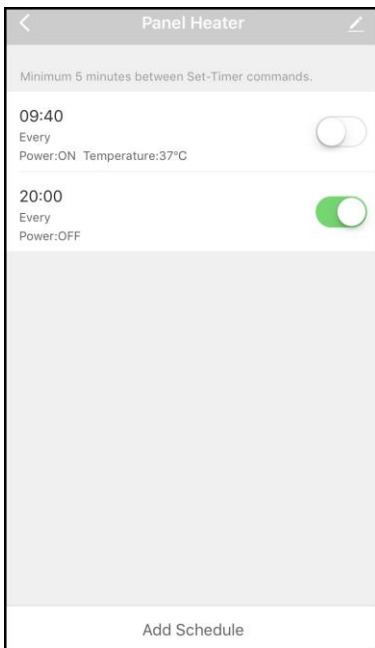
1. Startzeit einstellen: Berühren Sie „Power“, um EIN zu wählen, und berühren Sie „Temperatur“, um die gewünschte Temperatur auszuwählen. Wählen Sie die Zeit, zu der sich das Gerät einschalten soll. Berühren Sie anschließend die Funktionstage-Schaltflächen, um die Tage für jede Woche auszuwählen, an denen sich das Gerät einschalten soll (Sie haben mehrere Optionen zur Auswahl). Berühren Sie „Save“ (Speichern), um die Einstellung zu bestätigen.
2. Ausschaltzeit: Berühren Sie „Add schedule“, um den entsprechenden Bildschirm zu öffnen. Berühren Sie „Power“, um AUS auszuwählen. Wählen Sie die Zeit, zu der Sie das Gerät ausschalten möchten. Berühren Sie dann die Funktionstage-Schaltfläche, um die Tage für jede Woche auszuwählen (Sie haben mehrere Optionen zur Auswahl). Berühren Sie „Save“, um die Einstellung zu bestätigen.



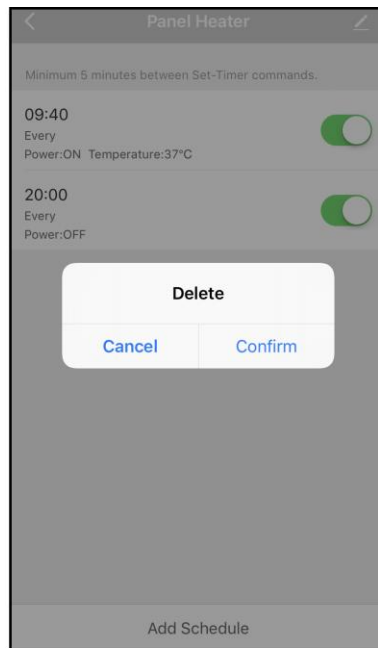


Um den Plan auszuschalten, auf das Icon „  “ tippen. Diese Reihe im Plan färbt sich grau. (Abb. C)

Wenn Sie den Zeitplan löschen möchten, berühren Sie die Zeitplan-Auswahl längere Zeit. Der Bildschirm „Delete“ (Löschen) öffnet sich nun; berühren Sie „Confirm“ (Betätigen), um den Zeitplan zu löschen (Abb. D)



C



D

Folgende Hinweise beachten, falls das Heizgerät nicht funktioniert:

- Der Sicherheitsautomat bzw. FI-Schalter muss einwandfrei funktionieren.
- Das Heizgerät muss korrekt angeschlossen und die Steckdose intakt sein.
- Wenn der Netzschalter nicht leuchtet, muss das Gerät zur Reparatur direkt an einen Kundendienst geschickt werden.

## SICHERHEITSSYSTEM

Das Gerät verfügt über ein Sicherheitssystem das das Gerät automatisch ausschaltet, wenn es überhitzt ist.

## REINIGEN DES HEIZKÖRPERS

Ziehen Sie immer den Netzstecker und lassen den Heizkörper abkühlen, bevor Sie ihn reinigen. Reinigen Sie die Außenseite des Heizkörpers, indem Sie ihn mit einem feuchten und dann einem trockenen Tuch reinigen. Benutzen Sie keine Reinigungsmittel oder Scheuermittel und lassen Sie kein Wasser in den Heizkörper eindringen.

Um das Gerät von der Wand zu lösen, die Schraubkappen abnehmen und die Schrauben abmontieren. Das Gerät kann dann von der Wand genommen werden.

## LAGERUNG DES HEIZKÖRPERS

Wenn der Heizkörper für längere Zeit nicht benutzt wird, sollte er vor Staub geschützt und an einem sauberen und trockenen Ort aufbewahrt werden.

## TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung: 220-240V ~ 50/60Hz

Leistungsaufnahme: 425W

Max. Sendeleistung: 15.1 dBm

Frequenzbereich: 2412MHz – 2472MHz

## Konformitätserklärung (DOC)

Wir, Emerio FOB Limited, erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt: PH-122042 die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Anforderungen der RED Richtlinie (2014/53/EU) erfüllt. Die vollständige CE-Erklärung ist unter folgender URL abrufbar: [www.emerio.eu](http://www.emerio.eu)

## **GARANTIE UND KUNDENSERVICE**

Vor der Lieferung werden unsere Geräte einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn, trotz aller Sorgfalt, während der Produktion oder dem Transport Beschädigungen aufgetreten sind, senden Sie das Gerät zurück an den Händler. Zusätzlich zu den gesetzlichen Rechten hat der Käufer die Option, gemäß den folgenden Bedingungen Garantie zu fordern:

Wir bieten eine 2-jahres-Garantie für das erworbene Gerät, beginnend am Tag des Verkaufs. Defekte, die aufgrund von unangemessenem Umgang mit dem Gerät entstehen und Störungen aufgrund von Eingriffen und Reparaturen Dritter oder das Montieren von nicht-Originalteilen werden nicht von dieser Garantie abgedeckt. Die Quittung immer aufbewahren, ohne Quittung wird jegliche Garantie ausgeschlossen. Bei Schäden durch Nichteinhalten der Bedienungsanleitung erlischt die Garantie, Wir sind für daraus resultierende Folgeschäden nicht haftbar. Für Materialschäden oder Verletzungen aufgrund falscher Anwendung oder Nichtbefolgen der Sicherheitshinweise sind wir nicht haftbar. Schäden an den Zubehörteilen bedeutet nicht, dass das gesamte Gerät kostenlos ausgetauscht wird. In diesem Fall kontaktieren Sie unseren Kundendienst. Zerbrochenes Glas oder Kunststoffteile sind immer kostenpflichtig. Schäden an Verbrauchsmaterialien oder Verschleißteilen, sowie Reinigung, Wartung oder Austausch der besagten Teile werden durch die Garantie nicht abgedeckt und sind deshalb kostenpflichtig.

## **UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG**



Wiederverwertung – Europäischen Richtlinie 2012/19/EG

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht zusammen mit Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um Umwelt- und Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern,

■ bitte verantwortungsbewusst entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von Ressourcen zu fördern. Nutzen Sie zur Rückgabe Ihres Altgeräts bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler bei dem Sie dieses Gerät erworben haben. Dieser kann das Gerät umweltschonend entsorgen.

Emerio Switzerland AG  
Sihlbruggstrasse 107  
6340 Baar  
Switzerland

# ERP-Informationen (DE)

Lieferant: Emerio Switzerland AG

Sihlbruggstrasse 107

6340 Baar

Switzerland

Erklärt für das im Folgenden beschriebene Produkt:

## Erforderliche Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en):					
Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
<b>Wärmeleistung</b>				<b>Nur bei elektrischen Speicher-Einzelraumheizgeräten: Art der Regelung der Wärmezufuhr (bitte eine Möglichkeit auswählen)</b>	
Nennwärmeleistung	$P_{nom}$	0.425	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	Nein
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	$P_{min}$	N.A.	kW	Manuelle Heizregelung mit Raum- und/oder Außentemperaturrückmeldung	Nein
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max,c}$	0.435	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	Nein
<b>Hilfsstromverbrauch</b>	---	---	---	Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	Nein
Bei Nennwärmeleistung	$e_{lmax}$	0.435	kW	<b>Art der Wärmeleistung/ Raumtemperaturkontrolle (bitte eine Möglichkeit auswählen)</b>	
Bei Mindestwärmeleistung	$e_{lmin}$	N.A.	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
Im Bereitschaftszustand	$e_{lSB}$	0.000	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	Nein
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	Nein
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagesregelung	Ja

				<b>Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)</b>	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	Nein
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	Nein
				mit Fernbedienungsoption	Ja
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	Nein
				mit Betriebszeitbegrenzung	Ja
				mit Schwarzkugelsensor	Nein
Kontaktangaben	Emerio Switzerland AG Sihlbruggstrasse 107 6340 Baar Switzerland				

Erfüllt die Anforderung der Richtlinien des Rates:

VERORDNUNG (EU) Nr. 2015/1188 DER KOMMISSION vom 28. April 2015 und Anpassung der VERORDNUNG (EU) 2016/2282 DER KOMMISSION zur Durchführung der Richtlinie 2009/125/EG des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung von Einzelraumheizgeräten

Informationen bezüglich der Aufstellung, Nutzung und Wartung des Produktes sowie Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) finden Verbraucher in der Bedienungsanleitung, die in der Verpackung mitgeliefert wird.

**Important:** Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser ce radiateur et conservez-les pour y revenir ultérieurement.

**Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.**

## **INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ (à lire avant d'utiliser le radiateur)**

1. Lisez et conservez ces instructions. Attention: les images incluses dans le manuel d'instructions servent de référence seulement.
2. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales, ou un manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et de comprendre la risques impliqués.
3. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
4. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
5. Les enfants de moins de 3 ans doivent rester éloignés à moins qu'ils soient surveillés de façon continue.
6. Les enfants âgés d'au moins 3 ans et de moins de 8 ans doivent seulement allumer / éteindre l'appareil à condition qu'il ait été placé ou installé dans sa position normale de fonctionnement prévu et qu'ils bénéficient d'une surveillance ou d'instruction concernant l'utilisation de l'appareil d'une manière sûre et reconnaissent les risques encourus. Les enfants âgés d'au moins 3 ans et de moins de 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ou d'effectuer l'entretien de l'utilisateur.
7. **ATTENTION - Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Une**

**attention particulière doit être donnée lorsque des enfants ou des enfants vulnérables sont présents.**

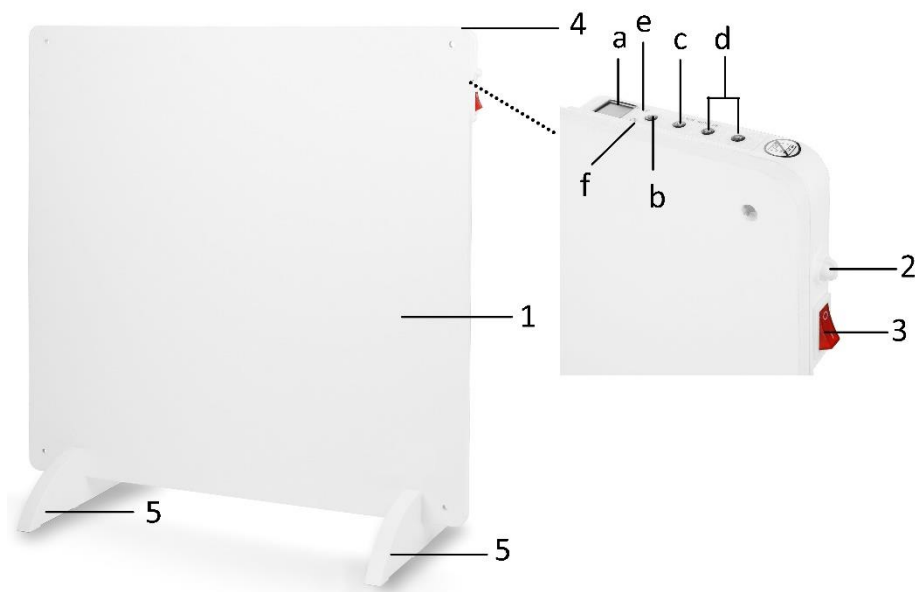
8. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
9. Cet appareil est destiné à être utilisé pour des applications domestiques ou similaires.
10. Ce radiateur n'est pas conçu pour être utilisé dans une salle de bains, dans une laverie ou tout autre lieu intérieur humide. Ne placez jamais le radiateur dans un endroit d'où il peut tomber dans une baignoire ou dans un autre récipient contenant de l'eau.
11. N'utilisez pas cet appareil pour sécher des vêtements ou des tissus.
12. Ne placez pas le radiateur sur un tapis/moquette dont les poils sont très longs.
13. L'appareil de chauffage ne doit pas être placé juste en dessous d'une prise de courant.
14. N'utilisez pas le radiateur dans un endroit où des liquides inflammables sont stockés ni dans un endroit où il peut y avoir des vapeurs inflammables.
15. Débranchez toujours le radiateur avant de le déplacer.
16. N'utilisez pas le radiateur si son câble d'alimentation est endommagé.
17. N'utilisez pas ce radiateur juste à côté d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.
18. **ATTENTION:** Afin d'éviter une surchauffe, ne pas couvrir.
19. **AVERTISSEMENT :** Le radiateur ne doit pas être utilisé si les panneaux de plâtre sont endommagés.
20. Ce radiateur n'est pas conçu pour fonctionner dans des véhicules ou des machines.



21. Signifie "NE COUVREZ PAS LE RADIATEUR".

22. En ce qui concerne le MONTAGE DES PIEDS, veuillez lire le paragraphe ci-dessous.
23. Utilisez toujours le radiateur en position verticale. Veillez à ce que les matériaux combustibles, comme les meubles, les coussins, le linge de lit, les articles en papier, les rideaux etc. restent éloignés d'au moins 100 cm du radiateur.
24. Ce radiateur contient des pièces chaudes et générant des arcs électriques ou des étincelles. Ne l'utilisez pas dans les zones où de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables sont utilisés ou stockés.
25. Pour éviter de surcharger un circuit, ne branchez pas le radiateur sur un circuit sur lequel d'autres appareils fonctionnent déjà. N'installez pas le radiateur sous la prise murale.
26. Débranchez toujours l'appareil après son utilisation.
27. Ce radiateur est chaud quand il est en fonctionnement. Pour éviter des brûlures, veillez à ce que la peau nue n'entre pas en contact avec les surfaces chaudes.

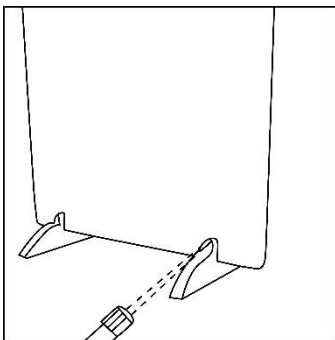
## DESCRIPTION DES PIÈCES



1. Boîtier du radiateur
2. Capteur de température
3. Interrupteur d'alimentation
4. Panneau de contrôle
5. Pieds

- a) Affichage LED
- b) Bouton de veille
- c) Bouton du minuteur et WI-FI
- d) Boutons augmentation / diminution des valeurs
- e) Indicateur lumineux WI-FI
- f) Indicateur lumineux du minuteur

## ASSEMBLAGE DES PIEDS (AUTO-PORTEUR)



1. Placez les pieds auto-porteurs sur le sol. Insérez l'appareil dans les fentes des pieds.
2. Vissez fermement avec les deux boulons.

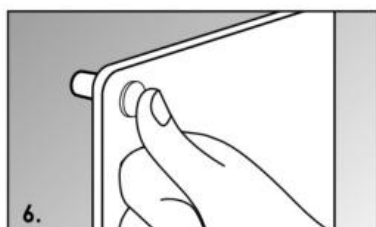
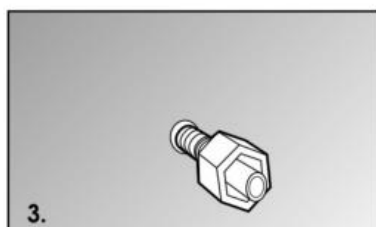
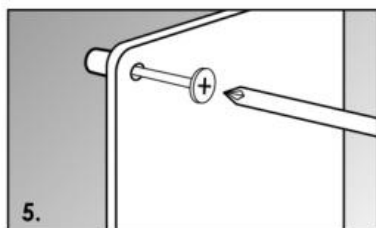
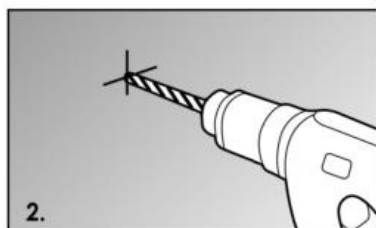
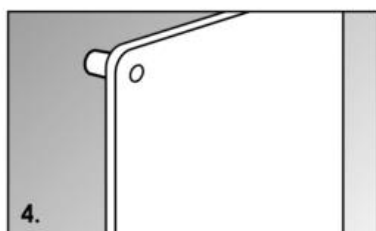
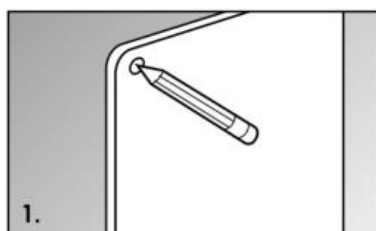
## FIXATION MURALE

Un pack d'accessoires est fourni avec l'appareil. Veuillez l'utiliser pour un montage mural conformément aux illustrations ci-dessous.



### Pack d'accessoires :


- 1 x foret (8mm)
- 4 x raccords de rails
- 4 x boulons
- 4 x capuchons pour boulons



1. Marquez les positions des quatre trous à percer sur le mur. (Il est préférable d'installer l'appareil à une hauteur de 20 à 100 cm du sol pour obtenir les meilleures performances).
2. Percez les trous avec le foret.
3. Insérez les raccords de rail en plastique dans les trous.
4. Fixez l'appareil aux quatre raccords de rail à travers les quatre trous de l'appareil.
5. Vissez les quatre boulons dans les raccords de rail en plastique.
6. Couvrez les boulons avec les capuchons. Il est recommandé d'utiliser de la colle pour que les capuchons adhèrent fermement aux boulons.

REMARQUE : Assurez-vous que la distance entre le bas de l'appareil et le sol n'est pas inférieur à 20 cm lorsque l'appareil est installé.

### FONCTIONNEMENT

Branchez l'appareil dans une prise électrique appropriée. Mettez l'appareil en marche en appuyant sur l'interrupteur d'alimentation en position « I ». L'interrupteur d'alimentation s'allumera. L'appareil est en mode de veille. Appuyez sur le bouton de veille «  » pour faire fonctionner votre appareil.

#### 1. Réglage de la température


Appuyez sur le bouton «+» ou «-» pour régler la température souhaitée. Vous pouvez choisir de 0°C à 37°C. Lorsque vous définissez la température souhaitée, le radiateur démarre ou s'arrête automatiquement pour maintenir la température ambiante. Vous pouvez appuyer longtemps sur le bouton «+» ou «-» sur le panneau de contrôle pour un réglage rapide.

## 2. Réglage de l'heure

Appuyez sur le bouton « M » du panneau de contrôle et le minuteur 00 s'affichera sur l'écran. Appuyez sur le bouton « + » ou « - » pour définir la durée de fonctionnement souhaitée de 0 heure à 24 heures. L'appareil s'éteindra automatiquement à la fin de la durée réglée.


Vous pouvez appuyer longuement sur le bouton « + » ou « - » du panneau de contrôle pour un réglage rapide.

## 3. Arrêt

Appuyez sur le bouton «  » pour éteindre l'appareil. Eteignez l'interrupteur principal et débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur.

## FUNCTION WI-FI

Ce produit est équipé d'une fonction Wi-Fi. Vous pouvez télécharger l'application sur votre téléphone portable et l'utiliser comme la télécommande. Vous pouvez contrôler l'appareil sur une longue distance en réglant la mise en marche / arrêt, le minuteur, la température et le programme hebdomadaire.

Appuyez longuement sur le bouton de veille «  » pour activer / désactiver la fonction « Wi-Fi, l'indicateur bleu clignotera / s'éteindra en conséquence.

### 1. Télécharger l'application

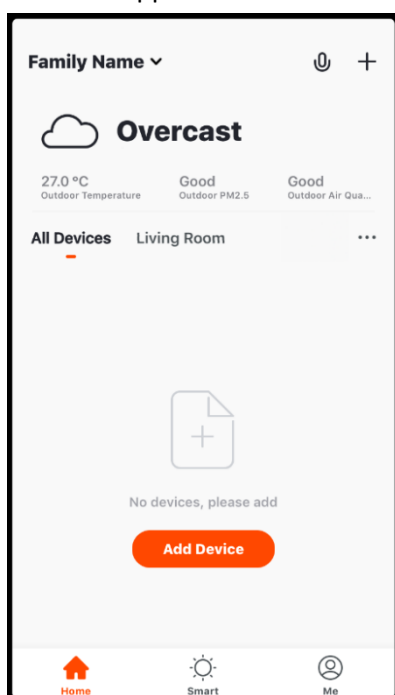
#### 1) Pour le système Apple :

Ouvrez le logiciel « App store » sur votre iPhone ou iPad. Recherchez « TuyaSmart » ou « Smart Life » et téléchargez l'un d'eux. C'est gratuit.

#### 2) Pour le système Android :

Ouvrez le logiciel « Google Play » sur votre téléphone Android. Recherchez « TuyaSmart » ou « Smart Life » et téléchargez l'un d'eux. C'est gratuit.

- Ouvrez l'application et sélectionnez « Inscription ». Entrez votre numéro de téléphone portable pour obtenir le code de vérification. Le code du pays a déjà été renseigné pour vous.
- Le code de vérification sera envoyé à votre téléphone portable dans les 60 secondes. Entrez ce code de vérification, puis définissez votre mot de passe. Cliquez sur « Terminé » pour confirmer l'enregistrement.
- Sélectionnez « Créer une famille » pour entrer le nom de famille, définir l'emplacement et les salles avec des appareils intelligents. Appuyez sur le bouton « Terminé » pour confirmer les réglages. Puis, l'écran d'accueil apparaîtra.

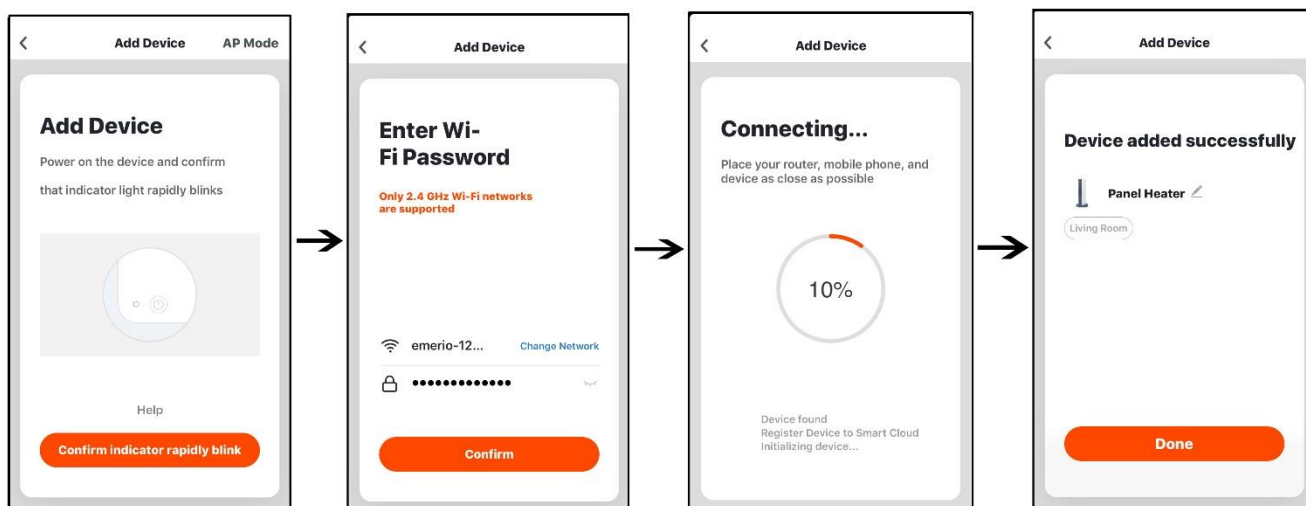


5. Connectez votre radiateur et votre téléphone portable au même réseau Internet WI-FI.

1) Assurez-vous que l'indicateur bleu Wi-Fi clignote rapidement

a) Cliquez sur « Ajouter un périphérique » pour accéder à l'écran suivant. Sélectionnez « Ajouter manuellement », puis choisissez la catégorie de produit appropriée (Petit électroménager → Radiateur), puis passez à l'écran suivant, cliquez sur « Confirmer » et l'indicateur clignotera rapidement.

b) Tapez le mot de passe Internet (le nom du réseau a déjà été renseigné pour vous) et validez. La connexion commence.

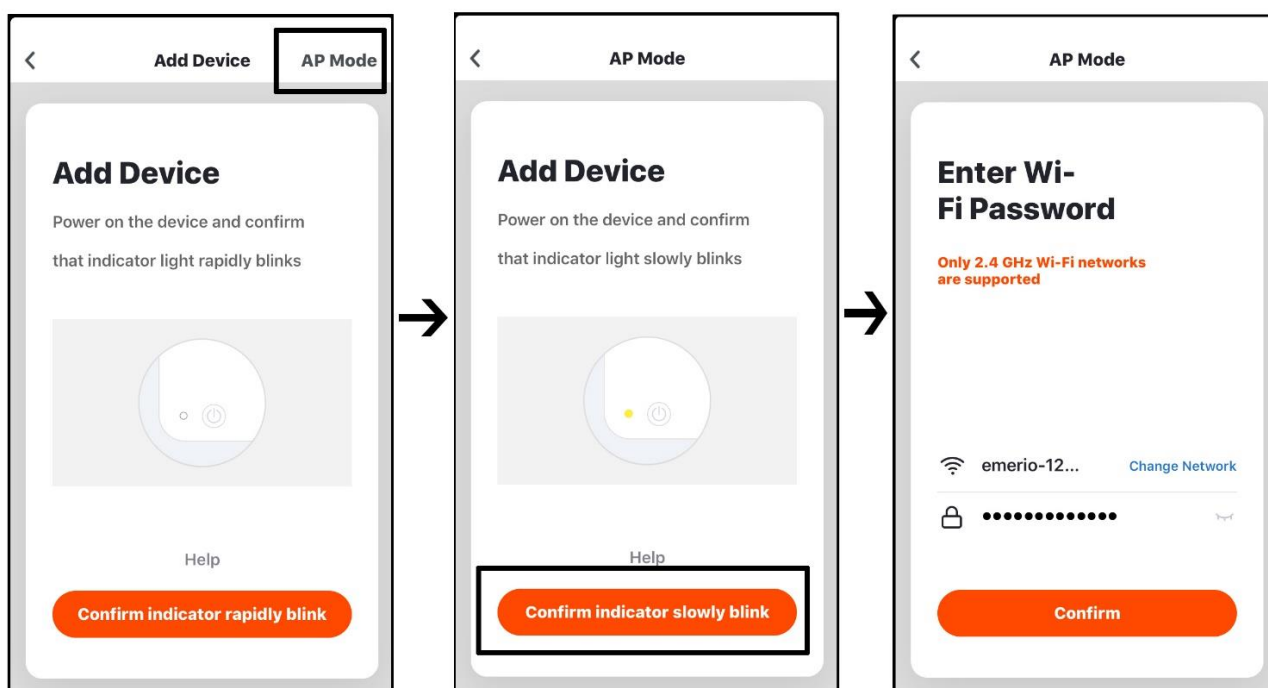


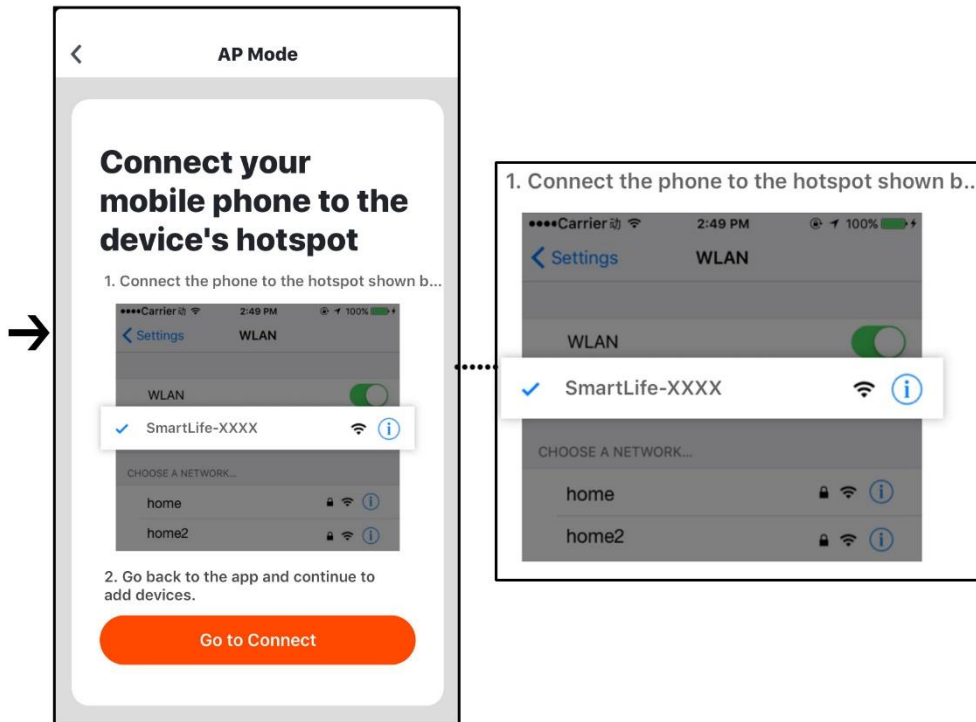
2) Si la connexion avec « clignotement rapide » échoue, appuyez longuement sur le bouton « M » pour obtenir un clignotement lent, puis réessayez.

a) Cliquez sur « Ajouter un périphérique » pour accéder à l'écran suivant. Sélectionnez « Ajouter manuellement », puis choisissez la catégorie de produit appropriée (Petit électroménager → Radiateur), puis passez à l'écran suivant, cliquez sur « Mode AP », passez à l'écran suivant et cliquez sur « Confirmer » et l'indicateur clignotera lentement.

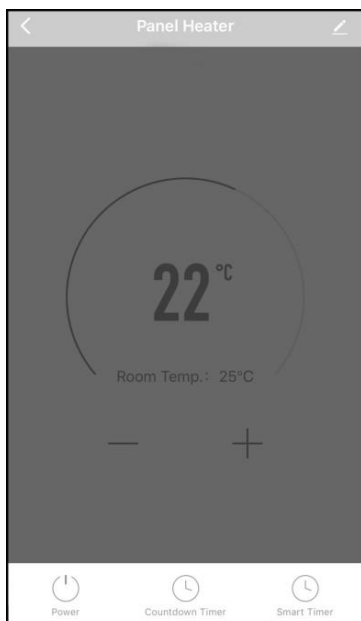
b) Tapez le mot de passe Internet (le nom du réseau a déjà été renseigné pour vous) et validez.

c) Vous obtiendrez l'indication « Connectez votre téléphone portable au point d'accès sans fil de votre appareil », cliquez sur « Connecter », vous obtiendrez les paramètres WLAN, choisissez « SmartLife-XXXX ». Retournez à l'application. La connexion commence.

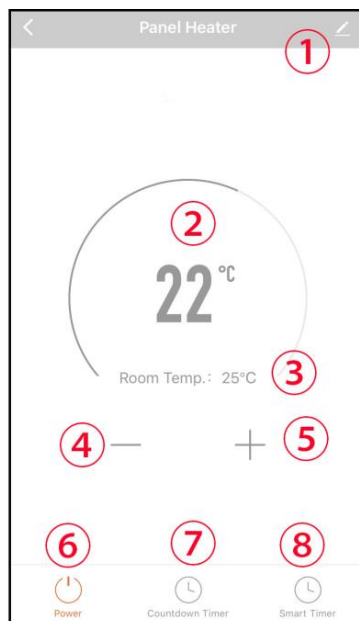




- 3) Une fois la connexion établie, vous verrez apparaître à l'écran « Appareil ajouté avec succès ». Cliquez sur « Terminé », l'écran illustré sur le schéma A ci-dessous s'affichera. Maintenant, vous pouvez utiliser votre téléphone portable comme une télécommande pour contrôler votre radiateur.
- 4) Cliquez sur le bouton « Power » (Alimentation) pour mettre l'appareil en marche. L'écran illustré sur le schéma B apparaîtra.



A



B

1. Plus d'informations
2. Réglage de la température
3. Température ambiante
4. Bouton de diminution de la valeur
5. Bouton d'augmentation de la valeur
6. Marche / Arrêt
7. Compte à rebours
8. Minuteur smart

## Plus d'informations

Appuyez sur le bouton « Plus d'informations », vous pouvez modifier les informations de base de votre appareil, supprimer votre appareil, restaurer les paramètres par défaut, etc.

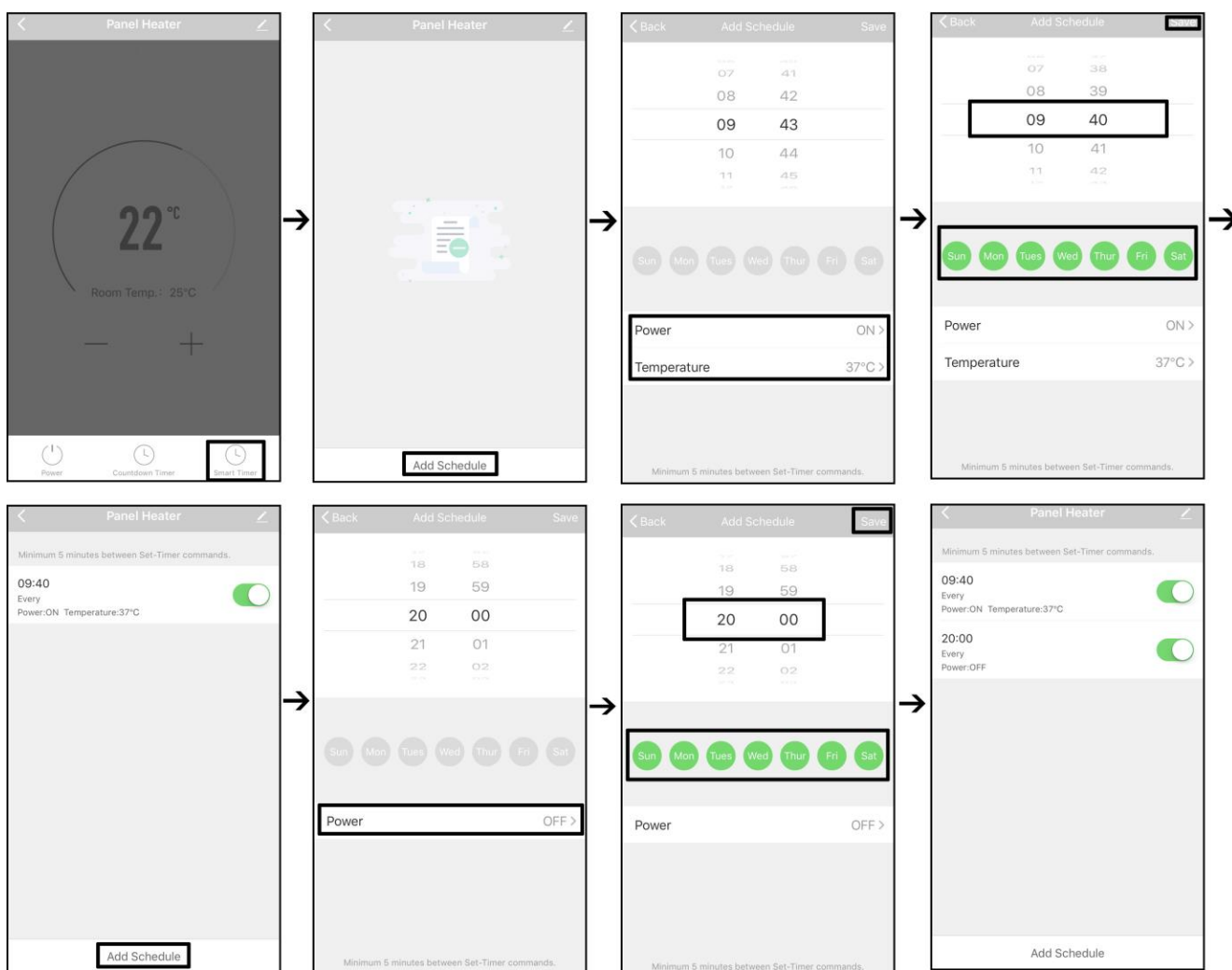
## Mode de fonctionnement normal


1. Touchez le bouton « Power » (Alimentation) pour mettre l'appareil en marche, puis touchez le bouton « + » ou « - » pour régler la température souhaitée. La température de démarrage par défaut est de 22°C.
2. Appuyez sur le bouton « Compte à rebours », vous pouvez régler le temps de fonctionnement entre 0 et 24 heures.

## Programme hebdomadaire

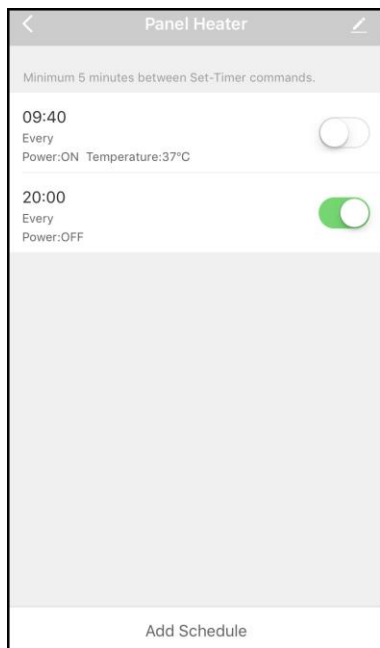
Touchez le bouton « Smart Timer » (Minuteur smart) pour accéder à l'écran suivant ; touchez « Add schedule » (Ajouter un programme) pour créer votre programme hebdomadaire.

1. Réglez l'heure de démarrage : touchez le bouton « Power » (Alimentation) pour choisir ON (MARCHE), puis touchez « Température » pour choisir la température désirée, choisissez l'heure à laquelle vous souhaitez que l'appareil démarre, puis touchez le bouton « work days » (jours de fonctionnement) pour choisir les jours de fonctionnement de chaque semaine (choix multiples). Touchez « Save » (Sauvegarder) pour confirmer le réglage.
2. Réglez l'heure de fin : appuyez sur « Add schedule » (Ajouter un programme) pour afficher l'écran de programmation puis appuyez sur « Power » (Alimentation) pour choisir OFF (ARRÊT), choisissez l'heure à laquelle vous souhaitez que l'appareil s'éteigne, puis appuyez sur le bouton « work days » (jours de fonctionnement) pour choisir les jours de fonctionnement de chaque semaine (choix multiples). Touchez « Save » (Sauvegarder) pour confirmer le réglage.

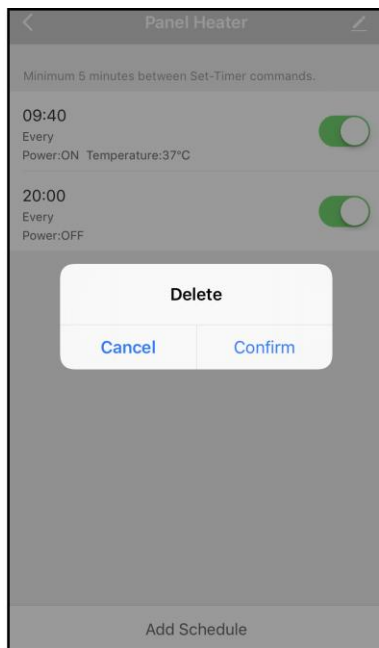


Si vous souhaitez désactiver le programme, appuyez sur l'icône «  ». Cette ligne de programmes deviendra grise. (Schéma C)

Si vous souhaitez annuler le programme, appuyez longuement sur cette sélection. Ensuite, l'écran « Delete » (Suppression) apparaîtra ; touchez « Confirm » (Confirmer) pour supprimer le programme (schéma D).



C



D

#### Si votre radiateur ne fonctionne pas, veuillez suivre ces instructions :

- Assurez-vous que votre disjoncteur ou fusible fonctionne correctement.
- Assurez-vous que le radiateur est branché et que la prise électrique fonctionne correctement.
- Si l'interrupteur d'alimentation n'est pas allumé, envoyez-le directement à un centre d'entretien pour le faire réparer.

#### SYSTÈME DE SÉCURITÉ

Cet appareil est doté d'un système de sécurité contre la surchauffe qui éteindra automatiquement l'appareil en cas de surchauffe.

#### NETTOYAGE DU RADIATEUR

Débranchez toujours le radiateur de la prise murale et laissez-le refroidir complètement avant de le nettoyer. Nettoyez l'extérieur de l'appareil en l'essuyant avec un chiffon humide puis un chiffon sec. N'utilisez pas de détergents ni d'abrasifs et ne laissez aucune eau pénétrer dans le radiateur.

Pour libérer l'appareil du mur, il suffit d'ouvrir les capuchons des boulons et de dévisser les boulons.

#### RANGEMENT DU RADIATEUR

Lorsque le radiateur n'est pas utilisé pendant une longue période, il convient de le protéger de la poussière et de le stocker dans un endroit propre et sec.

#### DONNÉES TECHNIQUES

Alimentation: 220-240V ~ 50/60Hz

Consommation: 425W

Puissance maximale émise: 15.1 dBm

Bandes de fréquence : 2412MHz – 2472MHz

Déclaration de conformité:

Par la présente, Emerio FOB Limited déclare que cet appareil PH-122042 est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site : [www.emerio.eu](http://www.emerio.eu)

### **GARANTIE ET SERVICE APRÈS-VENTE**

Nos appareils sont soumis à un contrôle de qualité strict avant d'être livrés. Si l'appareil a toutefois été endommagé lors de la production ou du transport en dépit des soins que nous lui donnons, retournez l'appareil au vendeur. En plus des droits juridiques, le client a la possibilité dans les limites de la garantie de déposer les réclamations suivantes:

Nous offrons une garantie de 2 ans pour l'appareil acheté à partir de la date de vente. Les défauts dus à une utilisation non conforme de l'appareil et les dommages dus à une intervention ou réparation faite par une tierce personne ou dus à l'installation de pièces qui ne sont pas d'origine ne sont pas couverts par cette garantie. Conservez toujours votre reçu, car sans celui-ci vous ne pourrez réclamer aucune sorte de garantie. Les dommages causés par le non respect des instructions de ce manuel rendront la garantie caduque, Nous décline toute responsabilité en cas de dommages indirects. Nous décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou de dommages corporels causés par une utilisation inappropriée ou si les instructions de sécurité n'ont pas été convenablement observées. Si les accessoires sont endommagés, cela ne signifie pas que toute la machine sera remplacée gratuitement. Dans de tels cas, veuillez contacter notre assistance. Des pièces brisées en verre ou en plastique sont toujours sujettes à des frais. Les défauts des consommables ou des pièces susceptibles de s'user, ainsi que le nettoyage, l'entretien, réparation ou les frais d'expédition et de transport à destination et au départ de tout lieu de réparation. Desdites pièces ne sont pas couverts par la garantie et doivent donc être payés.

### **APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT**



Recyclage – Directive européenne 2012/19/EU

Ce symbole indique que le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Pour limiter les risques pour l'environnement et la santé entraînés par le rejet non contrôlé des déchets, recyclez ce produit pour promouvoir une réutilisation responsable de ses matériaux. Pour recycler votre

produit, utilisez les réseaux de collecte de votre région ou prenez contact avec le revendeur du produit. Ce dernier pourra vous aider à le recycler.

Emerio Switzerland AG  
Sihlbruggstrasse 107  
6340 Baar  
Switzerland

# Informations ERP (FR)

Fournisseur: Emerio Switzerland AG

Sihlbruggstrasse 107

6340 Baar

Switzerland

Déclare que le produit désigné ci-dessous :

## Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques

Référence(s) du modèle :					
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
<b>Puissance thermique</b>				<b>Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement (sélectionner un seul type)</b>	
Puissance thermique nominale	$P_{nom}$	0.425	kW	Contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré.	Non
Puissance thermique minimale (indicative)	$P_{min}$	N/A	kW	Contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure.	Non
Puissance thermique maximale continue	$P_{max,c}$	0.435	kW	Contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure.	Non
<b>Consommation d'électricité auxiliaire</b>	---	---	---	Puissance thermique réglable par ventilateur	Non
À la puissance thermique nominale	$e_{lmax}$	0.435	kW	<b>Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)</b>	
À la puissance thermique minimale	$e_{lmin}$	N/A	kW	Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce.	Non
En mode veille	$e_{lsb}$	0.000	kW	Contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce.	Non
				Contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique.	Non
				Contrôle électronique de la température de la pièce.	Non
				Contrôle électronique de la température de la pièce et	Non



				programmeur journalier.	
				Contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire.	Qui
				<b>Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)</b>	
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence.	Non
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte.	Non
				Option contrôle à distance	Qui
				Contrôle adaptatif de l'activation	Non
				Limitation de la durée d'activation	Qui
				Capteur à globe noir	Non
Coordonnées de contact	Emerio Switzerland AG Sihlbruggstrasse 107 6340 Baar Switzerland				

Satisfait aux exigences des Directives du Conseil :

Règlement (UE) n° 2015/1188 de la Commission du 28 avril 2015 et amendé par le règlement (UE) n° 2016/2282 de la Commission portant application de la directive 2009/125/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les exigences d'écoconception des dispositifs de chauffage décentralisés.

En ce qui concerne les informations pour les consommateurs sur comment installer, utiliser et entretenir le produit, les informations DEEE, consultez le manuel d'instruction fourni avec l'emballage.

**Importante:** leggere attentamente le presenti istruzioni prima di usare il riscaldatore; conservare le istruzioni per riferimento futuro.

**Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.**

### **ISTRUZIONI DI SICUREZZA (LEGGERE PRIMA DI USARE IL RISCALDATORE)**

1. Leggere e conservare queste istruzioni. Attenzione! Le immagini contenute nel manuale sono esclusivamente a scopo di riferimento.
2. Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non abbiano la necessaria esperienza e conoscenza se hanno ricevuto adeguate istruzioni per utilizzare il dispositivo in maniera sicura e hanno compreso i rischi impliciti.
3. I bambini non devono giocare con il dispositivo.
4. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non deve essere effettuata da bambini senza supervisione.
5. I bambini al di sotto dei 3 anni devono essere sempre supervisionati.
6. I bambini tra i 3 e gli 8 anni accenderanno/spegneranno il dispositivo purchè sia stato posizionato o installato nella sua normale posizione di funzionamento e purchè abbiano ricevuto una adeguata supervisione o istruzioni sull'utilizzo del dispositivo in modo sicuro e purchè comprendano i rischi impliciti del suo utilizzo. I bambini dai 3 anni agli 8 non collegheranno, regoleranno nè svolgeranno operazioni di pulizia o manutenzione sullo stesso

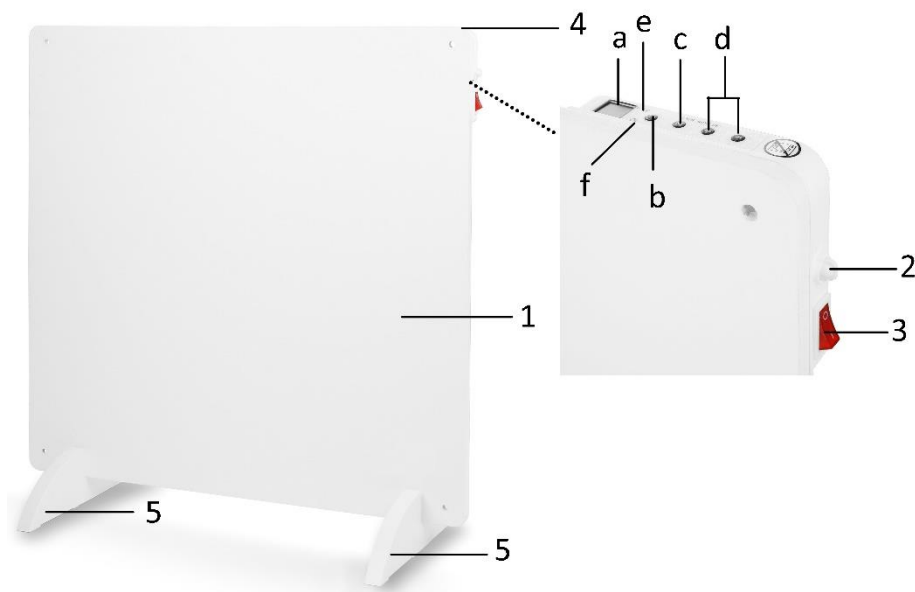
7. **ATTENZIONE – Alcune parti del presente prodotto possono diventare molto calde e causare scottature. Fare particolare attenzione nel caso in cui siano presenti bambini e persone vulnerabili.**
8. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo sostituire dal produttore, dal servizio assistenza o personale qualificato per evitare pericoli.
9. Questo apparecchio è destinato all'uso domestico e applicazioni simili.
10. Non usare il riscaldatore nel bagno, in lavanderia o locali interni simili. Non collocarlo mai in posizioni da cui possa cadere in una vasca da bagno o in altri contenitori d'acqua.
11. Non usare all'esterno. Non usare l'apparecchio per asciugare indumenti o tessuti.
12. Non posizionare il riscaldatore su tappeti dal pelo molto lungo.
13. Il radiatore non deve essere posizionato immediatamente sotto una presa di corrente.
14. Non usare il riscaldatore in zone dove si conservano liquidi infiammabili o dove sono presenti vapori infiammabili.
15. Staccare sempre la spina del riscaldatore quando gli si cambia posizione.
16. Non usare il riscaldatore se il cavo di alimentazione è danneggiato.
17. Non usare il riscaldatore nelle immediate vicinanze di un bagno, una doccia o una piscina.
18. **AVVERTENZA:** Per evitare che si surriscaldi, non coprire il riscaldatore.
19. **AVVERTENZA!** Non usare l'apparecchio se i pannelli sono danneggiati.
20. Questo dispositivo di riscaldamento non è adatto per essere montato su autovetture e veicoli.



21. Significa: “NON COPRIRE”.

22. Per informazioni sul MONTAGGIO DEI PIEDINI, consultare il seguente paragrafo del manuale.
23. Usare l'apparecchio sempre in posizione verticale. Conservare materiali combustibili come mobili, cuscini, lenzuola, giornali, indumenti, tende, ecc. ad almeno 100 cm di distanza dall'apparecchio.
24. Questo apparecchio contiene parti calde che emettono scintille o archi elettrici. Non usare l'apparecchio in locali in cui benzina, vernici o liquidi infiammabili sono usati o conservati.
25. Per evitare il sovraccarico del circuito elettrico, non collegare l'apparecchio a una presa di corrente che alimenta altri apparecchi elettrici. Non installare l'apparecchio sotto la presa di corrente.
26. Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non è in uso.
27. L'apparecchio è caldo durante l'uso. Per evitare il rischio di ustioni, evitare il contatto della pelle nuda con le superfici calde.

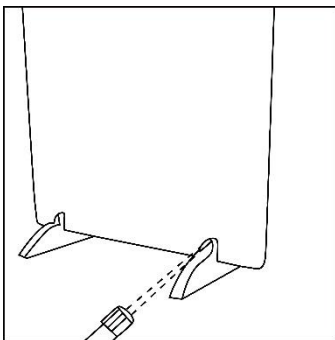
## DESCRIZIONE DELLE PARTI



1. Corpo del radiatore
2. Sensore della temperatura
3. Interruttore di alimentazione
4. Pannello di controllo
5. Supporti

- a) Display LED
- b) Pulsante Standby
- c) Pulsante Timer e Wi-Fi
- d) Pulsanti di aumento/diminuzione del valore
- e) Indicatore luminoso del Wi-Fi
- f) Indicatore luminoso del timer

## ASSEMBLAGGIO DEI SUPPORTI (LIBERA INSTALLAZIONE)



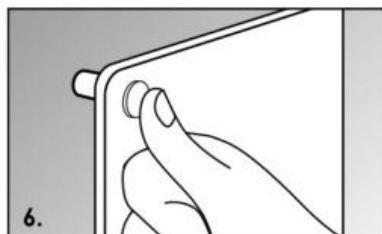
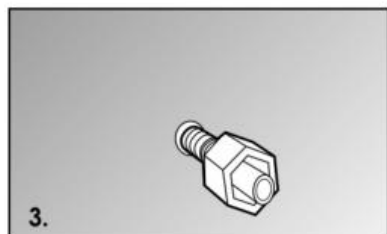
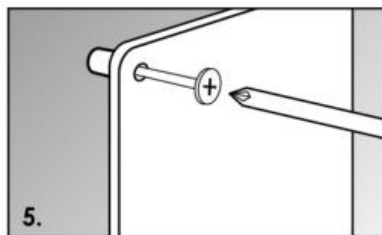
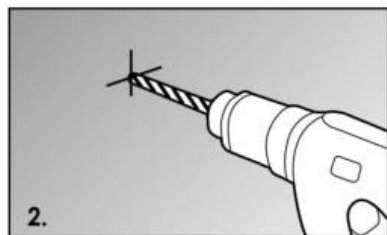
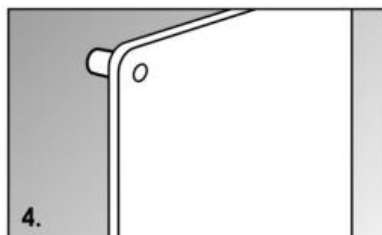
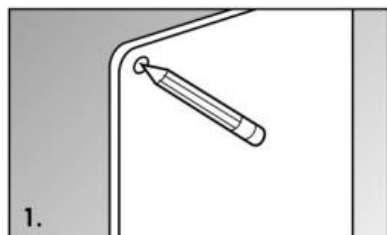
1. Posizionare i supporti sul pavimento. Inserire l'apparecchio nelle fessure dei supporti.
2. Mantenere una distanza di 12 cm tra i supporti e i lati dell'apparecchio. Fissare i supporti con i due bulloni.

## FISSAGGIO ALLA PARETE

Insieme all'apparecchio è fornito un set di accessori. Usarli per fissare il radiatore alla parete, come illustrato di seguito.

### Set di accessori, 1 confezione:

- 1x punta da trapano (8 mm)
- 4x tasselli ancoranti
- 4x bulloni
- 4x cappucci per bullone




1. Contrassegnare sulla parete le posizioni dei quattro fori da praticare. (Si raccomanda di installare l'apparecchio a un'altezza di 20-100 cm dal pavimento per ottenere le migliori prestazioni).
2. Praticare i fori con la punta da trapano.
3. Inserire i tasselli ancoranti in plastica nei fori.
4. Fissare l'apparecchio ai quattro tasselli ancoranti attraverso i quattro fori nell'apparecchio.
5. Avvitare i quattro bulloni nei tasselli ancoranti in plastica.
6. Coprire i bulloni con i cappucci. Si raccomanda di usare della colla per fare in modo che i cappucci rimangano fissati ai bulloni.

NOTA: assicurarsi che la distanza tra la parte inferiore dell'apparecchio e il pavimento non sia inferiore a 20 cm quando l'apparecchio è installato.

### UTILIZZO

Collegare l'apparecchio a una presa di corrente adatta. Accendere l'apparecchio portando l'interruttore principale in posizione "I". L'interruttore si illuminerà. L'apparecchio entrerà in modalità di standby. Premere il

pulsante  per avviare l'apparecchio.

#### 1. Impostazione della temperatura


Premere il pulsante "+" o "-" per impostare la temperatura desiderata. È possibile impostare una temperatura compresa tra 0°C e 37°C. Dopo aver impostato la temperatura desiderata, il radiatore si avvierà o si arresterà automaticamente per mantenere la temperatura della stanza. È possibile tenere premuto il pulsante "+" o "-" sul pannello di controllo per una regolazione rapida.

## 2. Impostazione del timer

Premere il pulsante "M" sul pannello di controllo; sul display apparirà "00". Premere il pulsante "+" o "-" per impostare la durata di funzionamento desiderata tra 0 e 24 ore. L'apparecchio si arresterà automaticamente allo scadere del conto alla rovescia.


È possibile tenere premuto il pulsante "+" o "-" sul pannello di controllo per una regolazione rapida.

## 3. Spegnimento

Premere nuovamente il pulsante  per arrestare l'apparecchio. Spegner l'apparecchio premendo l'interruttore principale e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.

## FUNZIONE Wi-Fi

Questo prodotto è dotato di una funzione Wi-Fi. È possibile scaricare l'APP sul proprio smartphone per usarlo come telecomando. È possibile controllare l'apparecchio da remoto impostando l'avvio/arresto, il timer, la temperatura e la programmazione settimanale.

Tenere premuto il pulsante  per attivare/disattivare la funzione Wi-Fi; l'indicatore blu del Wi-Fi lampeggerà o si spegnerà di conseguenza.

### 1. Scaricare l'APP.

#### 1) Per i dispositivi Apple

Aprire il software "App store" sul proprio iPhone o iPad. Cercare "TuyaSmart" o "Smart Life" e scaricare una delle due. Le app sono gratuite.

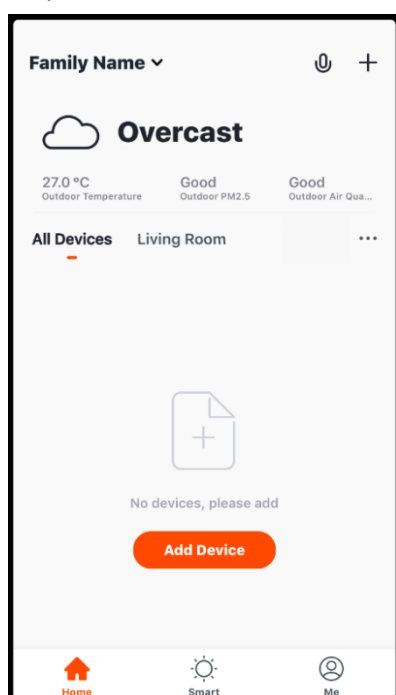
#### 2) Per i dispositivi Android

Aprire il software "Google Play" sul proprio dispositivo Android. Cercare "TuyaSmart" o "Smart Life" e scaricare una delle due. Le app sono gratuite.

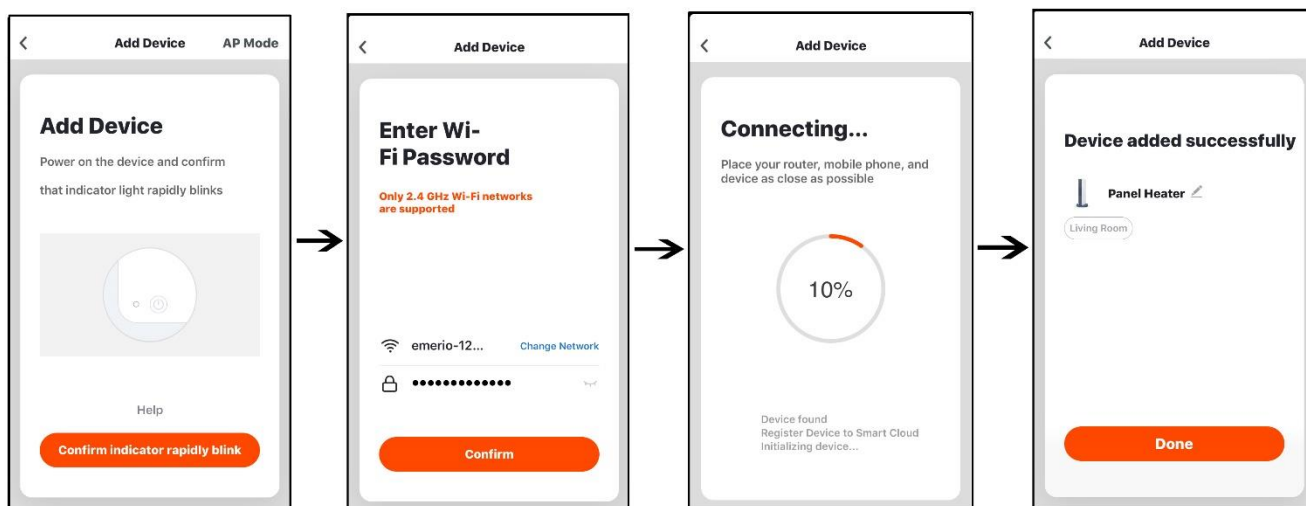
2. Aprire l'app e selezionare "Registra". Inserire il proprio numero di telefono per ricevere il codice di verifica. Il prefisso internazionale sarà già presente.

3. Il codice di verifica verrà inviato sul proprio telefono entro 60 secondi. Inserire il codice di verifica e impostare la password. Selezionare "Fatto" per confermare la registrazione.

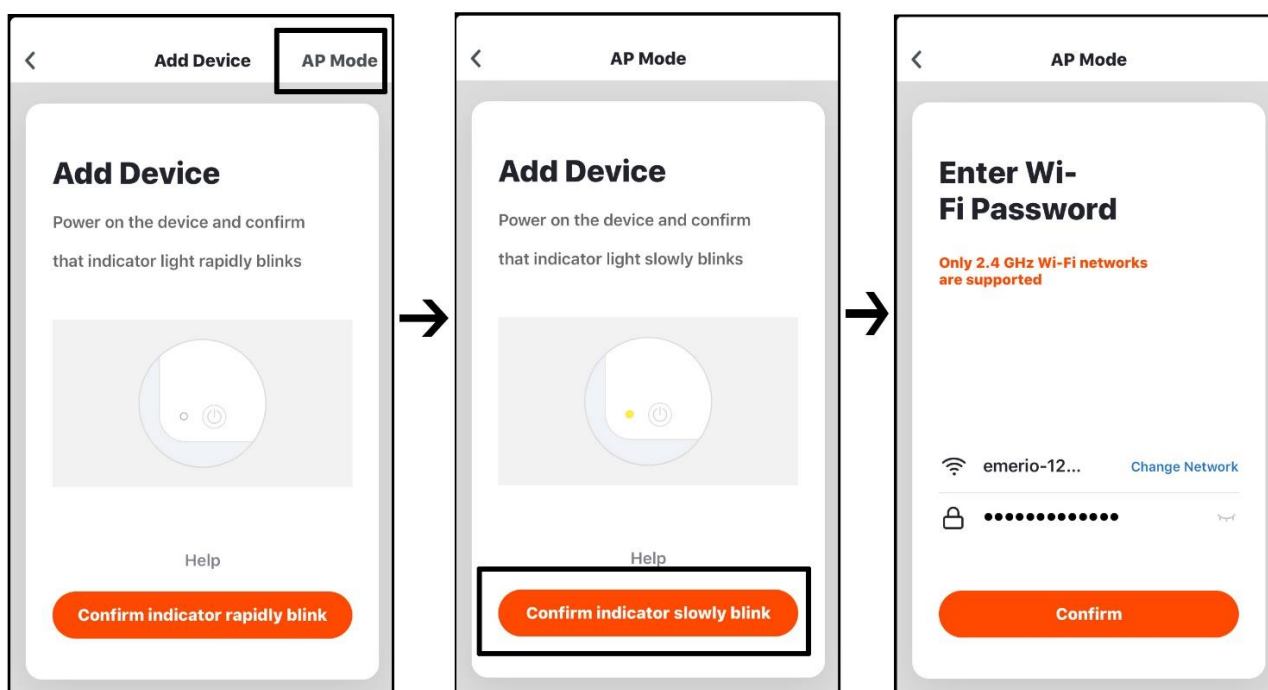
4. Selezionare "Crea famiglia", inserire il nome della famiglia e impostare la posizione e le stanze con i dispositivi smart. Selezionare "Fatto" per confermare. Apparirà la schermata principale.



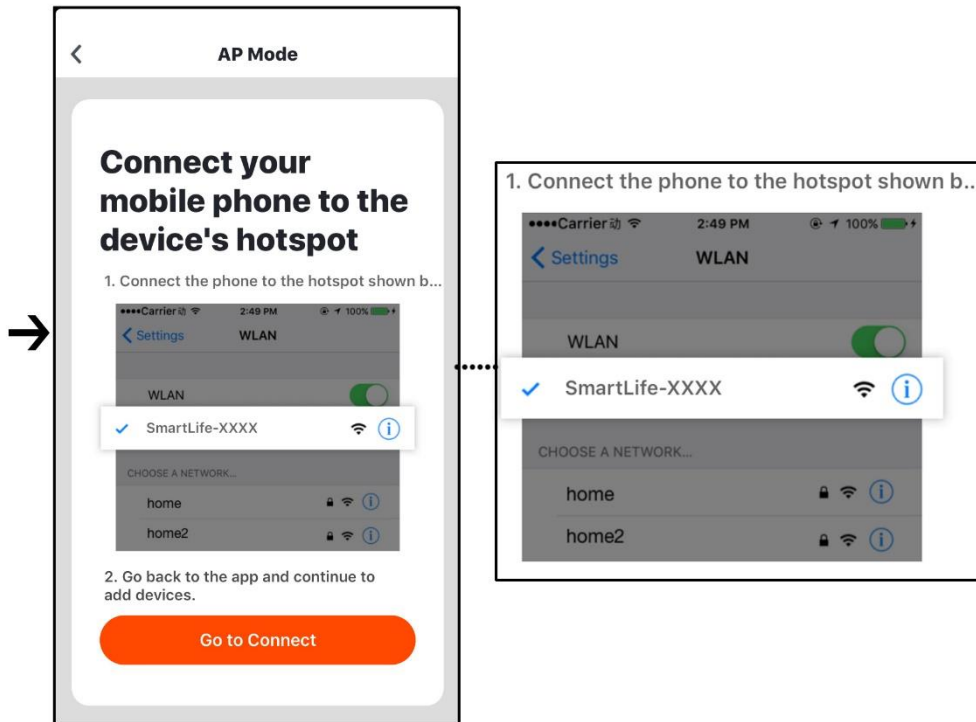
5. Collegare il radiatore e il proprio telefono alla stessa rete Wi-Fi.
- 1) Assicurarsi che l'indicatore del Wi-Fi lampeggi rapidamente di blu.
  - a) Selezionare "Aggiungi dispositivo" per passare alla schermata successiva. Selezionare "Aggiungi manualmente", quindi selezionare la categoria del prodotto (Piccoli elettrodomestici → Radiatore) per passare alla schermata successiva. Selezionare "Confermo che l'indicatore lampeggia rapidamente".
  - b) Inserire la password della rete Wi-Fi (il nome della rete sarà già presente) e confermare. Inizierà il processo di collegamento.



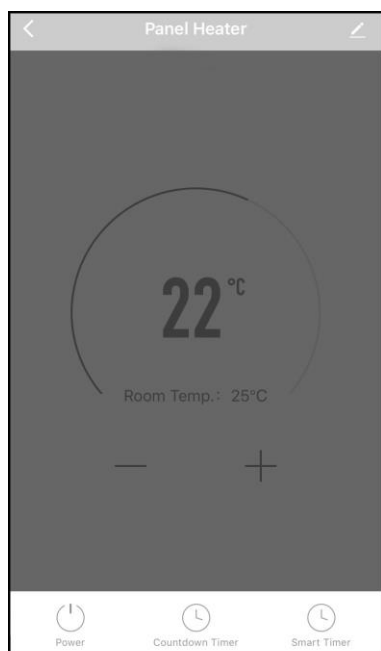
- 2) Se il collegamento non viene effettuato, tenere premuto il pulsante "M"; l'indicatore lampeggerà lentamente. Riprovare a effettuare il collegamento.
  - a) Selezionare "Aggiungi dispositivo" per passare alla schermata successiva. Selezionare "Aggiungi manualmente", quindi selezionare la categoria del prodotto (Piccoli elettrodomestici → Radiatore) per passare alla schermata successiva. Selezionare "Modalità AP"; sulla schermata successiva, selezionare "Confermo che l'indicatore lampeggia lentamente".
  - b) Inserire la password della rete Wi-Fi (il nome della rete sarà già presente) e confermare.
  - c) Apparirà il messaggio "Collegare il proprio telefono all'hotspot del prodotto"; selezionare "Collega". Appariranno le impostazioni WLAN; selezionare "SmartLife-XXXX". Tornare all'app. Inizierà il processo di collegamento.



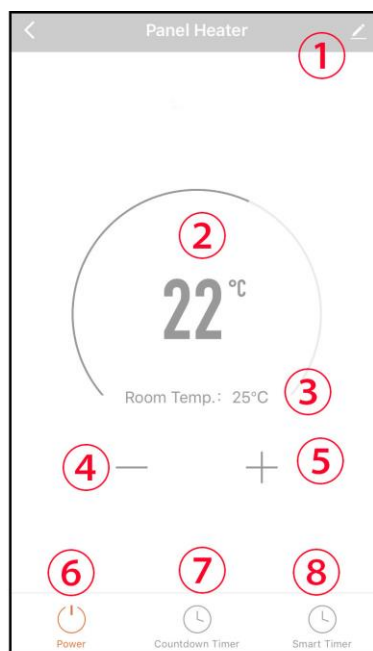




- 3) Al termine del collegamento, apparirà il messaggio "Dispositivo aggiunto correttamente". Selezionare "Fatto"; apparirà la schermata illustrata in Fig. A. Ora è possibile utilizzare il proprio telefono come telecomando del radiatore.
- 4) Fare clic sul tasto "Power" (Accensione), l'apparecchio si accenderà e apparirà la schermata in figura B.



A



B

1. Ulteriori informazioni
2. Imposta temperatura
3. Temperatura ambientale
4. Pulsante di diminuzione del valore
5. Pulsante di aumento del valore
6. Accensione/spegnimento
7. Timer di spegnimento
8. Timer intelligente

### Ulteriori informazioni

Premere il pulsante "Ulteriori informazioni" per modificare le informazioni del dispositivo, rimuoverlo, ripristinare le impostazioni predefinite, ecc.

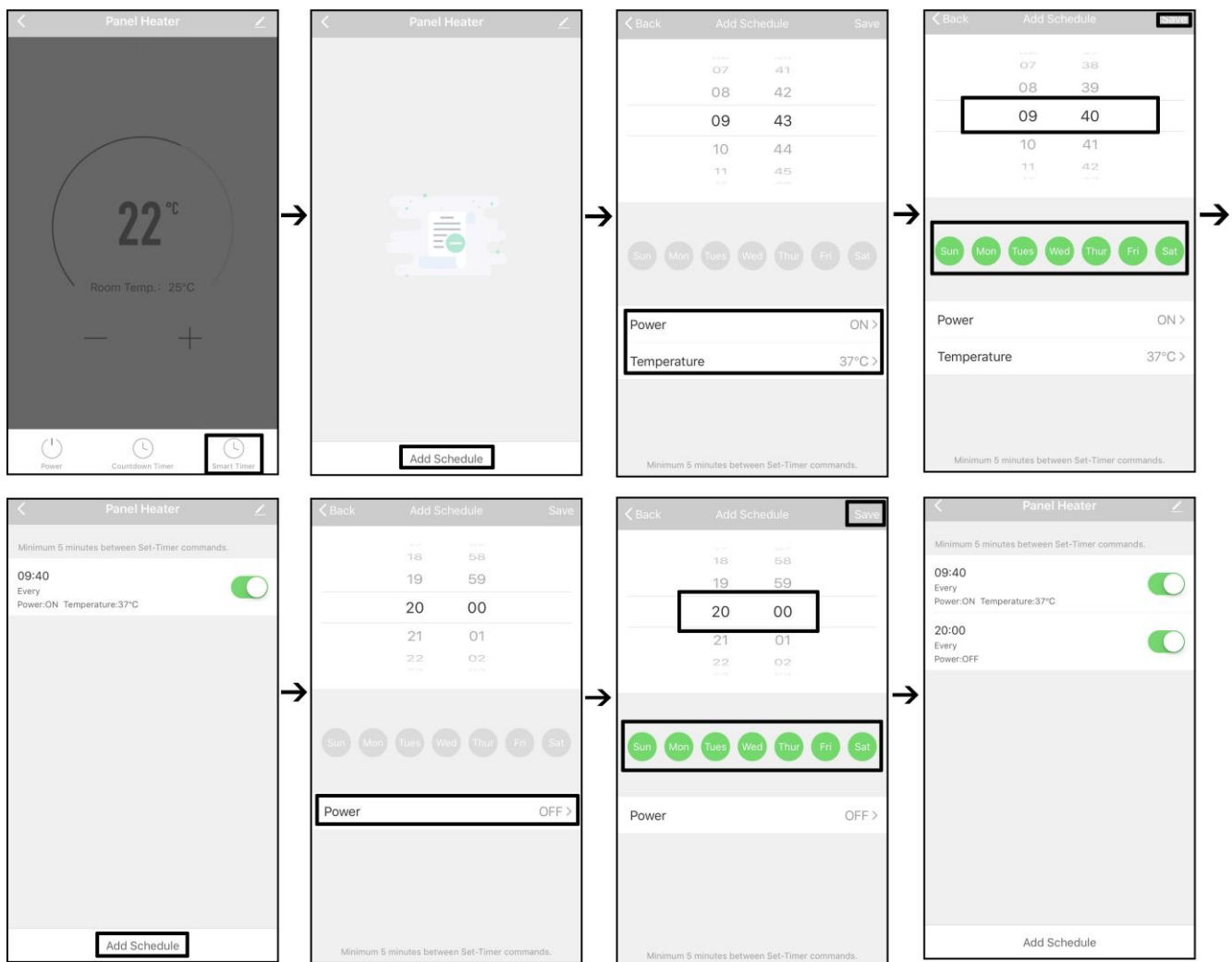
### Modalità di funzionamento normale


1. Toccare il tasto "Power" (Accensione) per accendere l'apparecchio, quindi toccare "+" "-" per impostare la temperatura desiderata. La temperature di avvio impostata è 22°C.
2. Premere il pulsante "Timer di spegnimento" per impostare la durata di funzionamento tra 0 e 24 ore.

### Programmazione settimanale

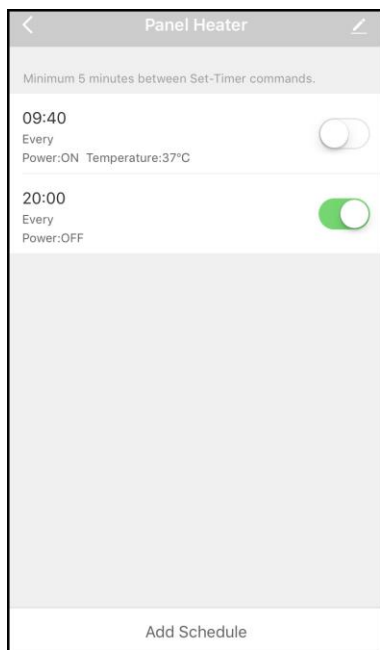
Toccare il tasto "Smart Timer" (Timer intelligente) per passare alla schermata successive; toccare "Add Schedule" (Aggiungi programma) per impostare il programma settimanale.

1. Impostazione dell'orario di avvio: toccare "Power" (Accensione) per selezionare ON, quindi toccare "Temperature" (Temperatura) per selezionare la temperatura desiderata e selezionare l'orario in cui si desidera accendere l'apparecchio, infine toccare il tasto per selezionare i giorni lavorativi di ciascuna settimana (è possibile selezionare più di un giorno). Toccare "Save" (Salva) per confermare.
2. Impostazione dell'orario di spegnimento: toccare "Add schedule" (Aggiungi programma) per accedere alla schermata di aggiunta del programma, toccare "Power" (Accensione) e selezionare OFF, selezionare l'orario in cui si desidera spegnere l'apparecchio, infine toccare il tasto per selezionare i giorni lavorativi di ciascuna settimana (è possibile selezionare più di un giorno). Toccare "Save" (Salva) per confermare.

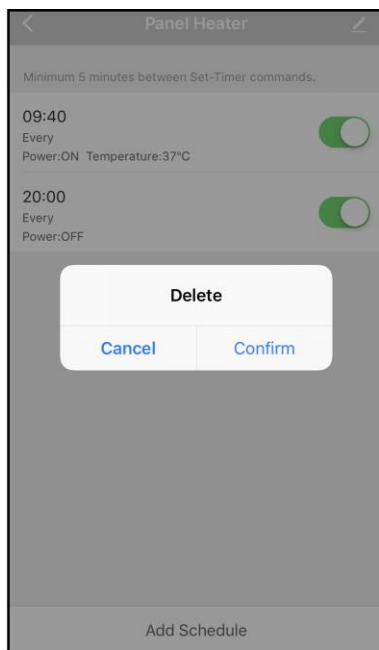


Per disattivare la programmazione, premere l'icona "  ". La riga diventerà grigia (Fig. C).

Se si desidera eliminare il programma, tenere premuta la selezione del programma che si desidera eliminare. Apparirà la schermata "Delete" (Elimina); toccare "Confirm" (Conferma) per eliminare il programma. (Fig. D)



C



D

**Se l'apparecchio non funziona, procedere come descritto di seguito.**

- Assicurarsi che l'interruttore differenziale o il fusibile funzionino correttamente.
- Assicurarsi che l'apparecchio sia collegato alla presa di corrente e che questa funzioni correttamente.
- Se l'interruttore principale non è illuminato, portare l'apparecchio presso un centro di assistenza affinché venga riparato.

#### **DISPOSITIVO DI SICUREZZA**

L'apparecchio è dotato di un dispositivo di sicurezza che arresta automaticamente l'unità in caso di surriscaldamento.

#### **PULIZIA DELL'APPARECCHIO**

Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente e attendere che si raffreddi completamente prima di pulirlo. Pulire le superfici esterne dell'apparecchio con un panno umido e un panno asciutto. Non usare detergenti o sostanze abrasive ed evitare l'infiltrazione di acqua nell'apparecchio.

Per rimuovere l'apparecchio dalla parete, aprire i cappucci dei bulloni e svitare i bulloni.

#### **CONSERVAZIONE DELL'APPARECCHIO**

In previsione di un lungo periodo di inutilizzo, proteggere l'apparecchio dalla polvere e riporlo in un luogo pulito e asciutto.

#### **DATI TECNICI**

Voltaggio di esercizio: 220-240V ~ 50/60Hz

Consumo di energia: 425W

Potenza di trasmissione max: 15.1 dBm

Gamma di frequenza: 2412MHz – 2472MHz

Dichiarazione di conformità (DICO)

L'azienda, Emerio FOB Limited, dichiara sotto propria responsabilità che il prodotto PH-122042 è conforme ai requisiti essenziali e agli altri requisiti pertinenti della direttiva RED (2014/53/EU).

La dichiarazione CE integrale è disponibile al seguente indirizzo: [www.emerio.eu](http://www.emerio.eu)

### **GARANZIA E SERVIZIO DI ASSISTENZA**

Prima della fornitura, i nostri apparecchi vengono sottoposti ad un severo controllo di qualità. Se, nonostante la massima cura, si sono verificati danni durante la produzione o il trasporto, si prega di restituire l'apparecchio al rivenditore. Oltre ai diritti legali previsti dalla legge, l'acquirente può far valere i diritti derivanti dalla seguente garanzia:

Concediamo 2 anni di garanzia sull'apparecchio acquistato; il periodo di garanzia inizia dal giorno dell'acquisto. Durante questo periodo ripariamo o sostituiamo gratuitamente ogni componente guasto, la cui malfunzione può essere manifestamente attribuita a difetti del materiale o al processo di produzione. In caso di apparecchio difettoso, rivolgersi direttamente al rivenditore.

I difetti derivanti da un uso scorretto dell'apparecchio e le malfunzioni dovute all'intervento o alla riparazione da parte di terzi o alla sostituzione di componenti con ricambi non originali non sono coperti da questa garanzia.

Conservare sempre lo scontrino, senza il quale non è possibile far valere la garanzia. I danni dovuti al non rispetto del manuale di istruzioni rendono nulla la garanzia; se ciò porta a conseguenti danni non potremmo essere ritenuti responsabili. Decliniamo inoltre qualsiasi responsabilità per eventuali danni o lesioni personali causati da un uso improprio o in caso di mancata aderenza al manuale di istruzioni. Eventuali danni agli accessori non implicano la sostituzione gratuita dell'intero apparecchio. In tal caso, contattare il reparto di assistenza. La rottura di componenti in vetro o plastica è sempre soggetta a un costo. I difetti ai componenti di consumo o a componenti soggetti a usura, compresa la pulizia, manutenzione, sostituzione o le spese di spedizione e di trasporto verso il luogo di riparazione e ritorno, degli stessi, non sono coperti dalla garanzia e saranno soggetti a un costo.

### **SMALTIMENTO ECOCOMPATIBILE**



Riciclaggio – Direttiva europea 2012/19/EU

Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici. Per prevenire rischi all'ambiente o alla salute da uno smaltimento non controllato, riciclare responsabilmente per promuovere un riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo utilizzato, servirsi dei sistemi di restituzione e raccolta o contattare il proprio rivenditore autorizzato dove il prodotto è stato acquistato. Il rivenditore autorizzato si occuperà dello smaltimento sicuro del prodotto.

Emerio Switzerland AG  
Sihlbruggstrasse 107  
6340 Baar  
Switzerland

# Informazioni ERP (IT)

Il fornitore: Emerio Switzerland AG  
 Sihlbruggstrasse 107  
 6340 Baar  
 Switzerland

dichiara che il prodotto descritto di seguito

## Informazioni obbligatorie per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici

Identificativo del modello:					
Dato	Simbolo	Valore	Unità	Dato	Unità
<b>Potenza termica</b>				<b>Tipo di potenza termica, solo per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici ad accumulo (indicare una sola opzione)</b>	
Potenza termica nominale	$P_{nom}$	0.425	kW	controllo manuale del carico termico, con termostato integrato	No
Potenza termica minima (indicativa)	$P_{min}$	N/A	kW	controllo manuale del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	No
Massima potenza termica continua	$P_{max,c}$	0.435	kW	controllo elettronico del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna	No
<b>Consumo ausiliario di energia elettrica</b>	-	---	-	potenza termica assistita da ventilatore	No
Alla potenza termica nominale	$e_{lmax}$	0.435	kW	<b>Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione)</b>	
Alla potenza termica minima	$e_{lmin}$	N/A	kW	potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente	No
In modalità standby	$e_{lsb}$	0.000	kW	due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente	No
				con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero	No
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e	Sì

				temporizzatore settimanale	
				<b>Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni)</b>	
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di presenza	No
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte	No
				con opzione di controllo a distanza	Sì
				con controllo di avviamento adattabile	No
				con limitazione del tempo di funzionamento	Sì
				con termometro a globo nero	No
Contatti	Emerio Switzerland AG Sihlbruggstrasse 107 6340 Baar Switzerland				

è conforme ai requisiti fissati dalle seguenti direttive:

REGOLAMENTO (UE) N. 2015/1188 DELLA COMMISSIONE del 28 aprile 2015 e REGOLAMENTO (UE) N. 2016/2282 recante modalità di applicazione della direttiva 2009/125/CE del Parlamento europeo e del Consiglio in merito alle specifiche per la progettazione ecocompatibile degli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale

Per le informazioni destinate ai consumatori sulle modalità di installazione, utilizzo e manutenzione del prodotto e le informazioni RAEE, consultare il manuale di istruzioni incluso nella confezione.